CAI PM - 2002 C18

Canada's Urban Strategy

A Blueprint for <u>Action</u>





FINAL REPORT

Prime Minister's Caucus Task Force on Urban Issues

Chair: Judy Sgro, MP

November 2002





Canada's Urban Strategy

A Blueprint for Action







FINAL REPORT

Prime Minister's Caucus Task Force on Urban Issues

Chair: Judy Sgro, MP
November 2002



Digitized by the Internet Archive in 2023 with funding from University of Toronto

November 18, 2002

The Right Honourable Jean Chrétien Prime Minister of Canada House of Commons Ottawa, Ontario K1A 0A6

Dear Prime Minister:

The members of the Prime Minister's Caucus Task Force on Urban Issues are pleased to present the conclusion of our deliberations on the future of Canada's urban regions. Our final report sets the stage for implementing the recommendations for Canada's Urban Strategy.

We are delighted that the 2002 Speech from the Throne included many of our recommendations from the Interim Report of May 2002. We believe this final report offers an innovative blueprint for sustainable urban regions in every part of Canada.

The Task Force is proud to be part of the continuing debate on Canada's urban regions. Although this final report concludes our mandate, it is by no means the end of the pursuit for a national agenda on urban issues. Let us have the courage and the vision to take the next steps on our journey. This is an exciting opportunity for all governments and all citizens to shape the future direction of Canada.

Thank you for recognizing the importance of the urban regions to Canada's future prosperity. We trust the ideas and recommendations presented in this final report will inspire and guide our political leaders to work together to ensure the 'Canada We Want' is a reality for the 21st century.

Sincerely,

Judy Sgro, Chair

Prime Minister's Caucus



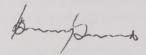
Judy Sgro, M.P. York West/Ouest Chair

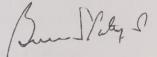


The Honourable Tommy Banks Senator (Alberta) Vice Chair



Dr. Bernard Patry, M.P. Pierrefonds-Dollard Vice Chair



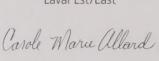




Reg Alcock, M.P. Winnipeg South/Sud



Carole-Marie Allard, M.P. Laval Est/East





Mauril Bélanger, M.P. Ottawa-Vanier

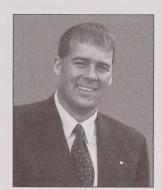
Carole Marie allard



The Honourable Thelma Chalifoux Senator (Alberta)



Geoff Regan, M.P. Halifax West/Ouest



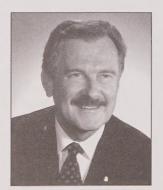
Andy Savoy, M.P. Tobique-Mactaquac

Allma Charfoux

Jest Rezo



Hélène Scherrer, M.P. Louis Hébert



Alan Tonks, M.P. York South-Weston/ York Sud-Weston



Bryon Wilfert, M.P. Oak Ridges

Ho Shurran

Alan Jonks

Gym Walfer

Today's Vision for Tomorrow's Reality

he Prime Minister's Caucus Task Force on Urban Issues received its mandate in May 2001 and immediately began consulting with Canadians to find ways in which "the Government of Canada can work more collaboratively, within our federal jurisdiction, to strengthen the quality of life in our large urban centres". [Press Release, May 2001l In May 2002. The Task Force released its Interim Report, Canada's Urban Strategy: A Vision for the 21st Century. This Final Report concludes our mandate. It marks a new phase in the debate on the future of Canada's urban regions.

Our objective was to recommend ways in which the Government of Canada can work more effectively within our jurisdiction to enhance the relationship with our urban partners. It was not within our mandate nor within our means to determine a fiscal accounting of the recommendations contained in either report. Others will decide the financial implications of our recommendations.

The response to the Interim Report has been overwhelmingly favourable and positive. We received widespread support from both public and private sectors in response to the direction of our recommendations. The Federation of Canadian Municipalities called it "a compelling analysis of the urban condition and of the role of municipal

governments in the Canadian federation". [FCM letter to Task Force members, August 2002]

There is extraordinary public interest in our Interim Report. Since May 2, 2002, our web site has had 12000 visits and more than 5300 copies of the report have been downloaded. We have also received written submissions and requests for information from all sectors and all regions.

The Government of Canada responded to the debate on urban issues on several levels. Within the Privy Council Office, an internal Task Force on Urban Communities was established to develop a profile of the federal presence in urban centres, research into best practices and to explore ways of integrating federal programs. Every federal department is preparing a Sustainable Development Strategy and Environment Canada has created a "sustainable development lens". As well, Industry Canada created a Sustainable Cities Initiative to advance this agenda in Johannesburg and beyond. A Sustainable Development Co-ordinating Committee was established comprising Deputy Ministers from departments that are responsible for programs related to sustainable development.

Provincial and municipal government initiatives, such as 'Smart Growth', support the concept that

Canada's urban regions are part of a broader system that integrates many components.

During the second phase of our mandate, members of the Task Force continued to visit major urban centres, to meet with provincial ministers, civic officials, urban experts, and business and community leaders.

The Government of Canada listened and acted on the Interim Report. We are pleased the 2002 Speech from the Throne recognized that "healthy communities and competitive cities are vital to our individual and national well-being". The Throne Speech also included many of our central recommendations including the development of a national urban strategy. This is a clear signal that the Government of Canada is committed to this important and essential agenda.

Since the Task Force was created in May 2001, there has been tremendous national interest in urban issues. It is one of the 'hottest' topics among federal, provincial and municipal governments. Media, economists, social scientists, and business leaders all talk about the growing importance of urban regions to Canada's economic prosperity and the subsequent socio-economic and environmental effects.

Several important non-government organizations such as the Conference Board of Canada, Federation of Canadian Municipalities, Canadian Policy Research Networks, Canada West Foundation, Organisation for Economic Co-operation and Development, and the National Roundtable on the Environment and the Economy, held conferences,

summits, and symposiums. Members of the Task Force are regularly invited to attend as participants and guest speakers.

Much has been written about the state of Canada's cities and the effects of urbanization on the lives of Canadians. According to the Conference Board of Canada, "cities are at the centre of our new economy, the cradle of innovation, and the venue for wealth creation" [Anne Golden presentation, "Cities and Globalization: Communities in a Changing World", 71st Annual Couchiching Conference: August 2002]. Clearly, there is wide recognition that urban regions have become more relevant and more important within the Canadian federation.

At the same time, municipal governments face enormous challenges. There is pressure on all governments to meet their obligations. Canada West Foundation refers to "cities at the crossroads" [Canada West Foundation, Discussion Paper August 2002]. We agree with the assessment that if we do not act now, the opportunity for change will be lost. The options for action being debated range from restructuring the constitution to provide more autonomy for cities to developing new means and new fiscal tools to serve municipalities.

At the core of the debate is the relationship between and among federal, provincial and municipal governments and how to develop opportunities to strengthen these partnerships. The significant presence of the Government of Canada in urban regions is a major factor in this equation and key to its success. The Organisation for

Economic Co-operation and Development endorses this concept: "Currently, there is a new rationale for more federal involvement, not to reproduce centralised management but through negotiated planning with formal institutional mechanisms concerning area-based partnerships between three levels of government" [OECD: Territorial Review of Canada, 2002]. Canada's Urban Strategy is the Task Force's response to this challenge.

The shift from a rural-based economy to an urbanized population that has seen urban centres emerge as the main engines of the nation's economy with social and environmental consequences, has led to one of the most important debates of the century for Canada and enormous challenges for rural Canada.

Canada is now one of the world's most urban nations. Four out of five Canadians currently live in large urban centres and there is every indication that this trend will continue. There is widespread agreement that it is time for a new approach.

We cannot ignore the major challenges facing our country; an aging population, urbanization, growing cultural diversity and a widening income gap. The 2002 Speech from the Throne proposed "new partnerships, a new urban strategy, a new approach" to ensure competitive cities and healthy communities. This will inspire us to invest in those areas of

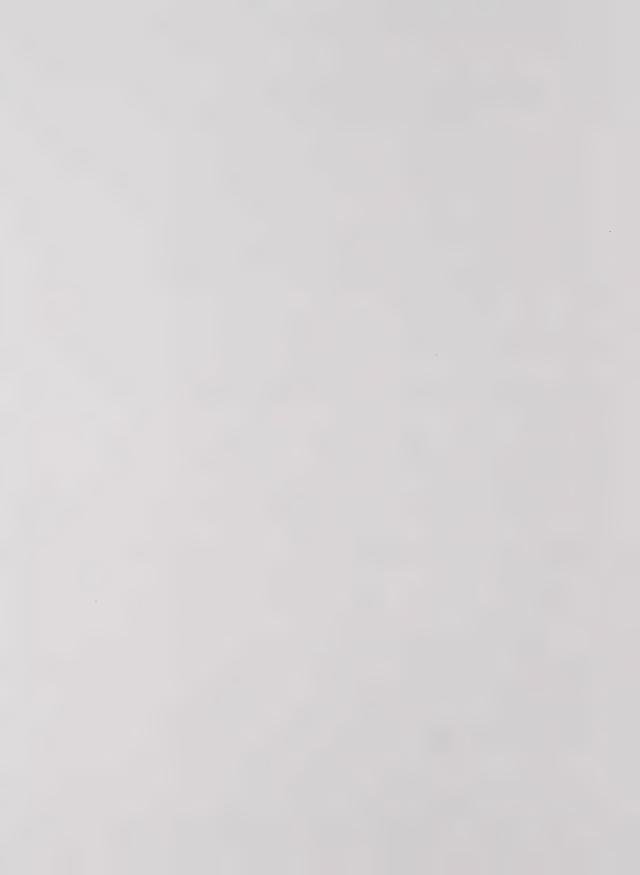
economic growth and social capital that will ensure a successful and prosperous Canada.

In this report, we present a blueprint for action that will provide mechanisms for the Government of Canada to implement Canada's Urban Strategy. This blueprint will shape the future direction of our relationship with our key urban partners and with provincial and municipal governments. It refines the recommendations from the Interim Report on transit/transportation, housing and infrastructure and offers new tools to ensure sustainability in these areas.

A new approach means reviewing and reorienting existing partnerships while building new ones, at the same time respecting our federal jurisdiction and obligations. The Task Force recommends a Cabinet Minister be assigned the responsibility to develop Canada's Urban Strategy and implement an action plan to ensure the voices of urban regions are heard. Otherwise, our efforts will, at best, be fragmented and our results will be incremental.

This blueprint will assist political leaders in making the right choices to realize Canada's potential. It is built on the strength of all its regions and its citizens and can serve as the foundation for the 'Canada We Want' that will make our children, grandchildren, and their descendants proud.

1	A Vision of Urban Sustainability: 2020
2	Canada's Urban Strategy: A Blueprint for <u>Action</u>
	KEY ELEMENTS OF CANADA'S URBAN STRATEGY
3	Implementing Canada's Urban Strategy8
4	Three Priority Programs10
	A NATIONAL AFFORDABLE HOUSING PROGRAM
	A NATIONAL TRANSIT/TRANSPORTATION PROGRAM
	A NATIONAL SUSTAINABLE INFRASTRUCTURE PROGRAM
5	Moving Forward to 202021
6	Appendices23
	ACKNOWLEDGEMENTS
	WRITTEN SUBMISSIONS – PHASE II
	RECOMMENDATIONS FROM THE INTERIM REPORT
	PRIME MINISTER'S PRESS RELEASE MAY 2001



A Vision of Urban Sustainability: 2020

he Task Force believes that by 2020, Canada's status as a world leader should be based on integrating and balancing economic competitiveness, social harmony, a sustainable environment, and a high quality of life for all Canadians.

We want well-managed, healthy communities infused with cultural diversity, equal access, sustainable environments, and innovation. Urban regions should be a blend of distinct communities - centres within centres. villages within cities - with unique economic, social and cultural characteristics. They will become the focal points of interaction and enterprise within the larger regions, all with their own purpose, flavour, and community pride.

By 2020, it is estimated that Canada's population will be approximately 36 million, with 85-90% of our population and the vast majority of jobs located in the major urban centres. Most of the population will be living in the 25 largest urban regions, with 6 of these regions home to more than half of Canada's citizens.

Statistics Canada's projections for population growth in the eight largest Census Metropolitan Areas (CMA'S) are based on continuing trends in fertility, mortality and migration:

- Vancouver CMA is projected to grow from 2 million to 3 million:
- Toronto CMA is expected to grow to 6.6 million:
- Montreal CMA to 3.8 million;
- Calgary CMA to 1.2 million;

- Edmonton CMA to 1.1 million:
- Halifax CMA to almost half a million:
- Winnipeg CMA to over 700,000; and
- Ottawa-Gatineau CMA is projected to grow to 1.3 million.

[Statistics Canada, Special Projections]

Economic Competitiveness

It is now more important than ever for the Government of Canada to provide opportunities to balance social and economic growth. Urban regions are the most powerful economic engines of the country:

- Halifax accounts for 47% of Nova Scotia's GDP:
- Montreal's Urban Community accounts for 49% of Quebec's GDP:
- Greater Toronto Area and Ottawa region combined account for more than half of Ontario's GDP:
- Winnipeg accounts for 67% of Manitoba's GDP:
- Calgary and Edmonton together account for 64% of Alberta's GDP; and
- Vancouver accounts for 53% of British Columbia's GDP.

['Metropolitan Outlook'. Conference Board of Canada, Spring 2001]

Urban regions should possess clusters of economic activity in a range of different areas: such as, financial services, new media, business services, manufacturing, transportation, biomedical and biotechnology. Our universities and colleges should play a vital role in training skilled employees, undertaking applied and

basic research, and commercializing our research potential.

Canadians want to have more and better transportation options. Fast rail networks should be part of an intermodal transportation network to carry people and goods more efficiently and quickly to their destinations as well as inter-regional links to the major centres. This is the key to economic prosperity.

Social Harmony

Canadians are justifiably proud of their social safety net which reflects the values and principles that are at the very heart of our society. These supports should continue for all families so that by 2020 we should see a dramatic reduction in child poverty in Canada, as well as improvements in the quality of life for seniors living below the poverty line, the socially disadvantaged and marginalized members of society.

Canada's urban regions are safe places to live, crime rates are low compared to cities in the US and Europe, and measures are in place to secure our borders. Personal safety is important to Canadians and we want to continue to make our communities safe, protect our citizens and coordinate with all orders of government to strengthen our community policing and national security forces.

The majority of the increase in Canada's population will be fuelled by immigration with the vast majority of immigrants settling in the major urban centres. [Statistics Canada: Annual Demographic Statistics, Catalogue No. 91-213] It is critical that governments be prepared to

strengthen and support the cultural diversity of Canadian urban society.

The Government of Canada will "work with interested provinces to expand on existing pilot programs" and will "close the gap in life chances between Aboriginals and non-Aboriginals" [2002 Throne Speech]. Our urban vision of 2020 should see the scope of the Urban Aboriginal Strategy extended to all urban regions. By 2020; "we hope to see more Aboriginal professionals, more Aboriginal women in both professional and political fields". [Hon. Thelma Chalifoux Senator (Alberta) Member of the Prime Minister's Caucus Task Forcel

In twenty years, Canada will have a large and significant senior population, estimated by Statistics Canada to rise to 6.7 million by 2021. Our urban regions should be prepared to meet the increased demands for health care, home care, housing and social services for this growing sector of society. [Statistics Canada: Population Projections

The arts and sciences should flourish side by side to create an environment that is smart, vibrant and attractive.

It is clear that investments in people and social infrastructure by all orders of government in harmony with civil society should identify Canada as a nation of healthy, well-educated and productive citizens.

A Sustainable Environment

Canada has the capacity to be a world leader in new infrastructure design; that is, office buildings, transit systems, water and sewage treatment plants, that meet reduced targets of

green house gas emissions, and which are environmentally 'clean' in accordance with international agreements such as the Kyoto Protocol. We have the expertise and the resources to place Canada in the forefront of tech-

Canadians want to see green spaces within urban regions protected for everyone's benefit, as well as woodlands and watersheds on the outskirts of our cities.

nology and innovation.

By 2020, the benefits of a National Renewable Fuels Strategy should show a significant decrease in the use of non-renewable energy sources. There should be a shift from gasolinepowered to more efficient, less polluting vehicles using bio-fuels such as ethanol and bio-diesel that will reduce the level of CO₂ emissions. Hydrogen fuel cells and wind power are alternative sources of energy that deserve further research and investment. We should see more use of solar heating for homes and district energy systems should be utilised to heat and cool large buildings.

The rural areas and northern regions of Canada are an integral part of Canada's economic prosperity and success as a nation. The importance of rural Canada within the urban context is as principal food and energy supplier. We are fortunate to enjoy one of the lowest costs for food in the western world. By 2020, the rural regions should have developed their full potential as sustainable rural economies based on the primary industries of agriculture, fisheries, forestry, mining and energy. Canada should be a world leader in research and innovation in these key resourcebased areas if we invest now.

By 2020, initiatives taken by all orders of government should reduce the noxious emissions and 'smog days', which account for 2,500 premature deaths per year in Ontario alone. [Illness Cost of Air Pollution Model, developed by the Ontario Medical Association, June 2000]

Urban Revitalization

In twenty years, there should be a closer connection between where people live and where they work. Older, established neighbourhoods could offer opportunities for new housing and innovative development such as the remediation and redevelopment of "brownfields" (contaminated sites). These sites have enormous potential and we should be exploring ways to utilise them.

By 2020, there should be in place a full description of all publicly owned lands and buildings, federal, provincial and municipal. The inventory should include current use, as well as current committed uses. These lands and buildings should be examined for opportunities and potential for urban development under leasing arrangements. Granville Island in Vancouver is a good example of an effective and successful use of publicly owned urban space. This concept has the potential to create a new and vibrant community within an urban core.

It will become even more important to preserve heritage buildings and historic sites in the context of sustainable development. Otherwise, whole chapters of our shared history will be lost forever.

"A great city is one that buzzes with energy, one that is full of innovative people doing big things. The city is diverse - in class, income, and colour and fights to maintain that diversity. It has rich, living culture – in all meanings of that word."

> ["Building Up", Vision for a Great Canadian City, forthcoming Cities Report Canada 251

Education and Skills

In 2020, the urban economy will be driven by knowledge-based industries characterized by state-of-the-art urban communications technology.

By 2020, skills, training and knowledge will be even more crucial. Currently, 40% of Canadian adults are functionally illiterate and only through Investment in life-long learning will we meet the demands required by industry and commerce. ["Canada 2010: Challenges and Choices at Home and Abroad", Conference Board of Canada, October 2002]

Canada should have the capacity to develop, attract, and retain highly skilled workers and to become a world leader in research, development and innovation. We must ensure that every Canadian has the opportunity for the education, skills, and training to participate fully in the knowledgebased economy.

Findings suggest that cities and regions have much to gain from making centres attractive to knowledge-based workers who prefer places with a readily accessible range of recreational and cultural activities. ["Competing in the Age of Talent: Quality of Place and the New Economy", Richard Florida, January 2000]

Canada could be at the forefront of information technology that researches worldwide best practices and finds innovative solutions.

The Government of Canada must make some firm decisions, take bold initiatives and follow a course of action that will lead us to attain these goals for sophisticated and successful sustainable communities by 2020.

Nation-building involves governments and people working together to secure our future and for our children and grandchildren to follow. We have a collective responsibility to ensure all citizens have equal opportunities and equal access. How we see ourselves is reflected in our changing values and attitudes. Our vision of Canada in 2020 is based on a united country, where freedom, quality of life, a strong economy and Canada's place in the world is the measure of our success. Continuing our commitment to prudent fiscal management and sensible investments, sound social programs, a good health care system and careful attention to environmental and cultural programs, the Canada of 2020 will have a secure foundation and we can look forward to a bright future for all Canadians.

Canada's Urban Strategy: A Blueprint for Action

he 2002 Speech from the Throne recognizes that "Competitive cities and healthy communities are vital to our individual and national well-being. They require new partnerships, a new urban strategy, a new approach to healthy communities for the 21st century".

An enhanced relationship between the Government of Canada and among our urban partners, provincial and municipal governments, the private sector, community and business leaders and the voluntary sector, will guide strategic federal capitalinvestment in our cities and will improve the quality of life for millions of Canadians living in our urban regions.

This innovative relationship will form the foundation for a new approach. This is the basis of Canada's Urban Strategy. How we move forward on these issues will ultimately be shaped by partnerships that share a vision of what is important for our nation and its citizens.

The key to successful urban regions is economic sustainability combined with social cohesion. The challenge for political leaders is how to make every Canadian region as economically

sustainable as possible with the highest possible quality of life. The choices made today will affect the future success and vibrancy of our urban centres and it is critical that flexible institutions develop the strategies that address the differences in regions.

Implementation of Canada's Urban **Strategy** will establish a basis for economic sustainability for all regions of Canada. In this report, we suggest ways in which the Government of Canada can act both as catalyst and facilitator while working with provinces, municipalities, community leaders and private sector partners. The Strategy ensures that policies and regulations are assessed for efficiency and effectiveness. Investments need to be strategic in nature, targeted in areas where they will be the most effective.

These recommendations are not meant to be definitive or exclusive but rather possible ways in which the Government of Canada can work within our jurisdiction to develop a new relationship with all partners, both in urban and rural regions. By working together, we can build our future prosperity and a strong country for our children and grandchildren.

"Federal, provincial and municipal governments should pursue enhanced tri-partite agreements. Tripartite agreements offer a mechanism for the federal, provincial and municipal governments to combine their resources and expertise to build cohesive policies and programs that will benefit cities".

["Cities at the Crossroads", Addressing Intergovernmental Structures for Western Canada, Canada West Foundation, August 2002]

KEY ELEMENTS OF CANADA'S URBAN STRATEGY

Coordination and Integration

We live in an era of policy interdependence where actions of one order of government have an effect on other governments. This is particularly true for large urban centres where federal, provincial, and municipal policies and programs all affect urban life.

During our consultations, the Task Force frequently heard that federal legislation and policies across a broad range of areas linked to immigration, employment, health care, crime prevention, infrastructure, transit/transportation, and the environment, all have a profound impact on the quality of life of urban Canadians. This is also true of some international agreements.

Our Interim Report emphasized the Government of Canada's significant presence in the urban regions through its programs, policies and as an employer, land and property owner and manager. In fiscal year 2000-2001, the Government of Canada invested more than \$55 billion in direct and indirect services and programs.

Coordination and cohesive strategic decision-making is currently lacking to ensure those funds are spent in areas and on projects that ensure maximum social, economic and environmental benefits. We must ensure that Canadians receive the highest level of value from tax dollars. To achieve this, the Government of Canada should coordinate and integrate those federal programs and activities that are of key importance for urban regions. This can be

achieved on many levels and in different sectors. Canada's Urban Strategy includes mechanisms designed to meet this objective.

Environment Canada implemented a model of integration through the Ecosystems Initiative in the management of the Great Lakes area, the Saint Lawrence River and the Georgia River basin. This allows coordination of all orders of government, stakeholders and local communities to manage a complex system. This approach could be adapted to urban regions in areas of common interest such as the Kvoto Protocol.

Collaboration & Consultation

Canadians also recognize that there are opportunities for cooperation among stakeholders at all levels. Strong urban partnerships and tripartite agreements should be developed between and among all orders of government as well as with the private sector. Provincial and municipal leaders need to be involved in decisions that affect them, particularly in those areas of policy that have an impact on budgets.

Urban projects and programs should be designed to meet federal objectives, on the basis of plans and targets developed in partnership with provinces and municipalities.

Federal Objectives of an Urban Strategy

The Task Force believes that for Canada's Urban Strategy to succeed, programs and projects should adhere to established federal objectives that

will advance urban revitalization. Projects and programs should demonstrate they have the capacity to:

- Conform with Government of Canada standards in fiscal accountability;
- Enhance and improve the quality of life for all Canadians:
- Meet our social obligations in health care, housing, employment and pensions;
- Contribute to sustainable development in transit/transportation, infrastructure, and housing;
- Enhance Canada's image as a world leader in sustainable urban development and technology;
- Increase urban regions' ability to attract and retain talent:
- Adhere to environmental and land use standards; and
- Assist Canada to comply with international agreements.

Best Practices & Research

The Government of Canada should foster research on national and international best practices and provide intelligence on trends and conditions in our urban regions. The Task Force suggests this could be synchronized by an Institute of Urban Research or within a network of research chairs at Canadian universities and could be coordinated by the Government of Canada.

The centre(s) would collect, coordinate and distribute research from Canada and around the world on issues related to urban development that could include:

- Conditions and current trends in urban regions;
- Promoting Canadian successes and innovative programs abroad;
- Comparing the competitive position of urban regions within the global market:
- Sharing international practices and experiences related to urban development; and
- The provision of urban data to key stakeholders developing urban policies and programs.

In addition, the Government of Canada should develop a communications plan to make its urban policies accessible and available. This information will help guide national decision-making and encourage comments and suggestions from Canadians.

Implementing Canada's **Urban Strategy**

or Canada's Urban Strategy to be effective, the Task Force recommends a designated Minister be given the responsibility to coordinate the Government of Canada's efforts in urban regions and to provide a "voice" for the urban regions in Cabinet. The mechanisms we recommend to implement Canada's Urban Strategy stress strong political leadership from the Government of Canada and require an understanding that enhanced relationships will promote cooperation, better decision-making and more effective consultation.

The responsibilities of the designated Minister could include the following initiatives:

- Collaborate with all orders of government and urban partners to ensure key programs and policies are effective, efficient and strategic and reach those urban areas where they will have the most benefit:
- Act as a catalyst to promote growth and development in economic, social, environmental, transit/transportation and cultural matters;
- Promote and synthesize research and intelligence-gathering on "best practices" in urban regions/cities nationally and internationally- with government departments that have an impact in urban regions;
- Liaise with departments within a coordinated framework to ensure

- that urban concerns and priorities are considered through an "Urban Lens":
- Consult with the Secretary of State (Rural Development) and the Rural Secretariat on urban issues that may have an impact on rural Canada:
- Establish an external Advisory Body to advise the Minister on urban policies, comprising academics, urban experts from NGO's and national organizations, such as: Federation of Canadian Municipalities, National Roundtable on the Environment and the Economy, Boards of Trade. Conference Board of Canada. Canadian Urban Transit Association, Canadian Urban Institute, The Transportation Association of Canada, Canadian Policy Research Networks, and the Canada West Foundation:
- Chair a National Urban Summit with provincial First Ministers responsible for Urban Affairs, and key urban partners and facilitate other urban conferences; and
- Assist in developing the criteria for the three national programs, housing, transit, and infrastructure, in cooperation with the Ministers responsible ensuring that the priorities and approaches of key urban centres are taken into account in the design of these programs.

Canada's Urban Strategy will provide opportunities to:

- Increase the visibility and credibility of the Government of Canada on urban issues and in urban regions;
- Build on the current federal presence and investments in urban regions and ensure those investments are prudent and effective;
- Explore fiscal avenues with urban regions;
- Provide an access point for urban regions; and
- Meet federal targets in the three national programs; infrastructure, housing and transit.

Implementing Canada's Urban Strategy: the Role of **Parliamentarians**

Urban problems and challenges require locally-made solutions. Canada's Urban Strategy is the federal government's approach to collaborate with all urban partners to seek solutions.

Members of Parliament are part of that action. Given their unique perspective and knowledge of their own Ridings, as well as the depth of experience in urban issues among our Caucus, it is imperative MP's be consulted and included as part of the decision-making process that affects their constituents. They should be invited to attend conferences with federal, provincial and municipal leaders.

These suggested mechanisms for implementing Canada's Urban **Strategy** are the key components for bold, political leadership that is necessary for a relationship with our partners to ensure urban regions have the economic and social foundation for the 21st Century.

"Good government is one of the founding principles of our constitution. Each nation, each region and each community has a mission to balance the values of its local stakeholders and deliver the best services to ensure the best quality of life. The job of finding the perfect balance, that's Great government.

> [Rienk de Vries, Managing Director, EMA Canada, Centre for Municipal Value, Toronto, 2002]

Three Priority Programs

"When our urban centres are doing well, all governments benefit from the increased revenues and fiscal flexibility to pursue public policy priorities".

[Toronto Board of Trade, pre-budget submission to the federal government, November 2001]

he Interim Report of the Task Force on Urban Issues proposed three priority programs as the major pillars of Canada's Urban Strategy. These three national programs will form the foundation for urban revitalization and provide the basis for sustainable long-term funding for major projects:

- Affordable Housing
- Transit/Transportation
- Sustainable Infrastructure

It is clear, there needs to be a new fiscal arrangement for municipalities to ensure sustainability is a main component in any type of funding for multi-year planning.

Investing in the three pillars of Canada's Urban Strategy; housing, transit and infrastructure, will reduce pressures on municipalities for these large capital expenditures.

The Government of Canada's approach will not be to micro-manage individual projects, but to set directions and objectives and provide the resources to achieve them. Spending on projects and programs should only be in accordance with regional plans and targets developed by, and in partnership with, provinces and municipalities, and designed to meet federal objectives. Such plans should consider regional situations and include clear performance measures and criteria for evaluation.

A NATIONAL AFFORDABLE HOUSING PROGRAM

Recommendation from the Interim Report

Establish a National Affordable Housing program that will strengthen the mandate of Canada Mortgage and Housing Corporation to develop a National Affordable Housing Program in collaboration with all orders of government and housing providers.

The Task Force is pleased that in the 2002 Throne Speech, the Government of Canada recognized the need for more investment in affordable housing; "it will extend its investments in affordable housing for those whose needs are greatest, particularly in those Canadian cities where the problem is most acute".

This commitment will assist those communities with serious housing problems.

Our Interim Report highlighted housing needs in urban regions and described the lack of affordable housing and homelessness as one of the social and economic effects of growth in Canada's major centres.

During our consultations, we learned of many examples of successful and innovative projects built with both private and public partnerships. We heard from regions where the housing shortage is critical and will only get worse without a large infusion of capital and creative thinking on the part of all orders of government.

With a low national vacancy rate, the country's largest urban centres lose affordable rental units at an alarming rate. Canada Mortgage and Housing Corporation's annual rental market survey shows rents also increasing, creating less available and affordable low-cost rental housing in the larger urban areas. This situation

particularly affects the working poor and low-to-middle income earners. Every day, hundreds more families face eviction and homelessness. [CMHC, Annual Rental Survey, November 2001]

All thriving urban regions need sufficient affordable housing for all levels of income including the working poor. We must ensure sufficient urban housing for immigrants coming to our cities and for large numbers of people who make our urban regions the dynamic places they are now and will be in the future.

During its consultations, the Task Force heard from many provinces that have not had significant construction of new rental housing for over two decades as a result of discouraging tax rules instituted in the early 1970's. As well, CMHC withdrew from building social housing. It was also suggested that rent control regimes and inequitable taxation by provincial and municipal governments exacerbated this situation. We recognize that all governments must work together to resolve a serious shortage of affordable housing in our major urban centres. No single government can resolve this situation alone.

The private sector should also be part of the solution. In the report of the Rental Working Group for the City of Toronto, urban developers and

others in the industry throughout Canada, expressed their ideas on fiscal incentives for rental housing. They stated that they are willing to build new classes of affordable housing if conditions, such as equal tax treatment, are made favourable. ["Unlocking the Opportunity for New Rental Housing: A Call to Action", City of Toronto, June 2001].

In response to our recommendations in the Interim Report, CMHC, together with the Chair of the Task Force and the Parliamentary Secretary to the Minister responsible for CMHC, will host a National Housing Forum to focus on private sector opportunities. Representatives from the building and development industry, as well as financial and business leaders, will explore ways to overcome obstacles that might lead to more public/private partnerships in the affordable housing market.

The \$680 million federal Affordable Housing Program, announced in Budget 2001, is a good start but is just not sufficient to meet the needs across the country.

This program, and the commitment announced in the 2002 Throne Speech, should form the basis for a long-term National Affordable Housing Program that will provide an effective and more sustainable means of increasing the supply of affordable housing.

Housing not only means providing new affordable units. It also means exploring concepts such as redevelopment of brownfields and controlling development patterns - both will influence transportation, environmental and social infrastructure patterns.

The Task Force recommends the Government of Canada commit to a National Affordable Housing Program that should include:

- A Cabinet review of CMHC's mandate to allow more flexible arrangements with housing providers, non-profit corporations, the volunteer sector and other orders of government to seek creative and flexible solutions in regions where there are pressures;
- Changes to CMHC mortgage insurance to allow greater flexibility;
- Opportunities for exploring partnerships with private and corporate pension funds such as the Ontario Municipal Employees Retirement System;
- Reinvesting a portion of CMHC insurance profits into grants against the cost of CMHC mortgage insurance to assist non-profit housing groups; and
- Recognition and promotion of building methods that go towards meeting targets on greenhouse gas emissions, and encouraging the use of Canadianmade environmentally "green" building materials and construction methods.

The Task Force recommends the Government of Canada:

- Consider financing initiatives that include:
 - Accelerated depreciation on rental properties;
 - Defer capital gains and capital cost allowance on the sale of rental property when the proceeds are reinvested as affordable housing units (rollovers);
 - Revise the rate and method used to calculate capital-cost allowance (CCA) against any losses and restore pooling provisions;
 - Expand the definition of 'soft costs' for the first year of operations to allow investors the ability to deduct these from new rental properties;
 - Change capital gains tax to encourage redevelopment of underused and derelict urban properties and lands;
 - A housing tax-credit program that recognizes some private investors and owners may take a loss of revenue on the low-income rental market; and
 - Tax incentive programs similar to the U.S. (e.g. Low Income Housing Tax Credit) as well as other housing subsidy programs.

Tax changes are crucial to create incentives for more and enhanced public/private partnerships. The role of government is essential to support lower income earners, particularly those who are paying more than 30% of their net income on rent. [CMHC target]

The Task Force recommends the Government of Canada:

- Consider targetting initiatives in urban areas that include:
 - Renewing the Residential Rehabilitation Assistance Program (RRAP) due to expire in March 31, 2003-for at least a further 3 years. Both the RRAP and Supporting Communities Partnership Initiative Program (SCPI) have been well received and are excellent examples of successful bi-partite partnerships between federal and municipal governments and individual homeowners:
 - Incorporating a degree of flexibility into the RRAP program to include consideration of the value of the home as well as the income level of the owners:
 - Linking housing targets to policies through an "urban lens" as a direct impact of federal legislation. The Urban Aboriginal Strategy could be used as a model for interdepartmental groupings;
 - Giving special consideration to the critical need for housing among the urban aboriginal community and senior population;
 - Providing targeted mortgage insurance for brownfield redevelopment and revitalization in areas where there is a shortage of affordable housing; and
 - Offering grants to non-profit housing groups to support the restoration and conversion of heritage properties to affordable housing.

"A national affordable housing program must be put in place for seniors and the working poor. We need to overcome the attitude of not wanting low income housing in our neighbourhoods".

[Report from public consultation meeting, Moncton, New Brunswick, September 2002]

A NATIONAL TRANSIT/TRANSPORTATION PROGRAM

Recommendations from the Interim Report

Establish a National Transportation Program that would:

- Provide long-term sustainable funding for public transportation systems;
- Invest strategically in integrated multi-modal transportation systems;
- Invest in high-speed rail service to connect major centres; and
- Ensure that unused railway rights-of-way and corridors are preserved and made available at net salvage value or at no cost for future transit or be developed into recreational trails.

In our Interim Report we recommended a National Transportation Program and we repeat this in our final report. A healthy, sustainable transportation network is vital to the success of urban regions.

We congratulate the government for its announced intention to set up a 10-year Infrastructure Program that includes a component for a strategy for a transit system: "Within this framework, it will introduce a new strategy for a safe, efficient and environmentally responsible transportation system that will help reduce congestion in our cities and bottlenecks in our trade corridors". [Speech from the Throne, 2002]

This is an important step towards the recognition of urban transit as an area of long-term national investment.

The Canadian Urban Transit Association (CUTA) estimates that \$13.6 billion is required to meet transit infrastructure needs across the

country over the next five years. CUTA also estimates that "current transit budgets can only meet \$6.8 billion of the total needs. Without new and creative funding sources, insufficient capital investment will place pressure on current operating budgets, increase life-cycle costs, limit access to services, and have a negative impact on the environment". [CUTA, Partnership in Urban Transit, Submission to the House of Commons Standing Committee on Finance, September 20021

There is no doubt that our roads are congested, air quality is deteriorating and low-density sprawl is encroaching on the countryside. Traffic congestion is increasingly becoming an economic burden and an environmental threat. The costs of driving continue to increase. It is estimated that gridlock costs the Greater Toronto Region alone, \$2 billion annually in lost produc-

Currently, the Government of Canada has several transportation related programs:				
Strategic Highways Infrastructure Program	\$ 600 Million	2002 – 2007		
Border Infrastructure Fund	\$ 600 Million	2002 – 2007		
Canada Strategic Infrastructure Fund includes: 1. Highways and Railway Infrastructure 2. Local Transportation Infrastructure	Total allocation for the Fund – all five categories \$ 2 Billion	2002 –		

tivity. [Toronto Board of Trade: Presentation to the Ontario Standing Committee on Finance and Economic Affairs, February 2001

To build world-class, competitive urban regions, all orders of government must invest in multi-modal transit systems. Canada is the only G-7 country without a national transit investment program. Keeping pace with demand will require a commitment to transit infrastructure from all orders of government.

Strategic Objectives for Responding to the Challenges and Realizing the Vision

The broad objective for a National Transportation/Transit Program is to facilitate implementation of sustainable transportation defined by the Centre for Sustainable Transportation as a system that:

- Allows the basic needs of individuals to be met safely and in a manner consistent with human and ecosystem health, and with equity within and between generations;
- Is affordable, operates efficiently, offers a choice of transport mode, and supports a vibrant economy;
- Limits emissions and waste within the planet's ability to absorb them, minimizes consumption of nonrenewable resources, limits consumption of renewable resources to the sustainable level of vield, reuses and recycles its

components, and minimizes the use of land and the production of noise. [The Centre for Sustainable Transportation, September 1997 The Task Force firmly believes that

this definition forms a solid base of objectives for a national Transit/ Transportation Program.

The Task Force wants to see an increased emphasis on multi-modal transit to integrate regions where Canadians live, work and play and to connect the rural areas with the urban core. This includes improved passenger and freight rail-links, intermodal systems to connect rail, road, air and sea, as well as regional transit systems such as Ontario's GO Train services.

Investments in rail networks will involve improvements to railway infrastructure such as grade separation. This is an important issue for the safety of residents where railroads pass through residential areas.

An efficient, fast rail system linking all parts of Canada will reduce congestion in the urban centres, and promote commuter and passenger rail as an alternative mode of transportation.

Consumer or "user fees" are gaining acceptance as a means by which provincial and regional governments can raise much needed cash without raising taxes. These fees also have the potential to change behavioural patterns.

"Transportation is critical to Canada's tradedependent economy. About one-half of our economy from agriculture to manufacturing to tourism depends on transportation".

["The importance of Revitalizing Canada's Transportation Infrastructure", Western Transportation Advisory Council, July 2002.] The Task Force recommends the Government of Canada commit to a National Transit/Transportation Program that will:

- Consolidate current federal transit/transportation programs into a National **Transit/Transportation Program:**
- Create further tax incentives to aid the construction and use of public transit;
- Amend the Income Tax Act to permit employers to provide transit benefits to employees on an income tax exempt status. A personal income tax exemption gives employers the incentive to offer transit benefits to their employees. This in turn, motivates drivers to use public transit;
- Encourage the expansion of the 'Ecopass' and 'Passe Partout' Programs, currently a federal pilot program in the National Capital Region, to other federal employees to allow payroll deductions for the purchase of transit passes;
- Treat employer-provided free parking in large urban centres as a taxable benefit where there is readily accessible public transit. Taxes collected under this method should be dedicated to transit programs;
- Consider tax incentives to Canadian companies that implement traffic reduction programs such as shuttle services from main transit intersections to places of work; and
- Invest in a high-speed inter-city rail network with upgraded railway infrastructure, including grade separations and traffic control systems.

A National Transit/Transportation Program will have specific criteria, performance measures, rigorous evaluation and monitoring of all projects funded under this program.

A NATIONAL SUSTAINABLE INFRASTRUCTURE PROGRAM

Recommendation from the Interim Report

Establish a long-term National Infrastructure Program that will build on current programs to provide stable, reliable funding (i.e. 15 years)

In our Interim Report, the Task Force recommended a long term National Infrastructure Program. We congratulate the government for its announced intention to set up a new 10-year infrastructure program: "working with provinces and municipalities, the government will put in place a ten-year program for infrastructure to accommodate long-term strategic initiatives essential to competitiveness and sustainable growth". [Speech from the Throne, 2002]

This is a continuation and an extension of an agenda that began in 1993 to assist provinces and municipalities with the high costs of infrastructure.

The table below provides a summary of the infrastructure initiatives and programs of the Government of Canada since 2000.

In the Interim Report, the Task Force showed how sustainable infrastructure is critical to the quality of life and everyday function of our cities. It is the foundation for economic growth and development. We heard that many municipal governments are unable to meet the demand. At the same time they are constrained by their inability to finance large projects through property taxes.

The need is greatest in the largest urban regions where the demand for infrastructure like highways, transportation systems, airports, bridges, water and sewage treatment plants and housing are paramount. This is where urban revitalization is also a key area of investment. The Federation of Canadian Municipalities estimates a \$44 billion shortfall in infrastructure funding across Canada. [Federation of Canadian Municipalities: Early Warning: Will Canadian Cities Compete? 2001]

Infrastructure Programs / Initiatives				
Name	Funding	Funding Period		
Physical Infrastructure Initiative Infrastructure Canada Strategic Highways Infrastructure Program	\$ 2.05 B \$ 600 M	2000 – 2007 2002 – 2007		
Canada Strategic Infrastructure Fund	\$ 2.0 B min	2002 –		
Border Infrastructure Fund	\$ 600 M	2002 – 2007		
FCM "Green" Funds	\$ 250 M (endowments)	2000 –		
Affordable Housing Program	\$ 680 M	2002 - 2007		
Cultural Spaces Canada Program	\$ 80 M	2001 – 2004		

A new deal for cities should be a new deal for Canada's urban regions, not a 'bail-out' for existing municipalities. We must begin to view funding transit and infrastructure on a regional basis rather than simply funding separate municipal governments.

I"Cities in the New Canada". prepared for TD Forum on Canada's Standard of Living, by Joe Berridge, Urban Strategies Inc. October 2002]

The Task Force recognizes that large and long-term projects take time to plan. Provinces and municipalities need a farsighted long-term approach that allows for changes in budgets, time-frames, land use planning, and priorities.

Decisions on major projects in urban regions such as transit, infrastructure and housing are shaped by costs, pricing, taxation and the policies of other governments. Basic questions such as where to build roads. transit stations, libraries and schools, etc. are governed in large part by capital, operational and maintenance costs.

Ground-breaking research is currently being undertaken by the National Roundtable on the Environment and the Economy into fiscal objectives for sustainability through ecological fiscal reform.

The National Round Table on the Environment and the Economy is exploring various measures that affect urban planning from a fiscal perspective. Such questions include: Is taxing & spending in cities adversely affecting the urban environment? In some instances, fiscal measures work against 'greenfields' and 'brownfields' or the regeneration of the urban core.

A long-term infrastructure program will allow the Government of Canada an opportunity to show leadership on urban sustainability and urban revitalization, not only through its own practices and policies but also by engaging the broader community and other orders of government in projects that meet specific targets of environmental and fiscal sustainability.

The 2002 Throne Speech acknowledges the importance of infrastructure as key to the prosperity of our cities and the health of our communities. We must invest wisely and strategically and make the right choices to ensure urban infrastructure is sustainable for future economic and social success.

The Task Force recommends the Government of Canada commit to a National Sustainable Infrastructure Program that will include:

- Stable capital investment so that provinces and municipalities can plan for long-term funding over a longer period of time, thus taking into consideration the fiscal capabilities of governments;
- Mechanisms for long-term planning to manage local needs and priorities;
- A focus on long-term strategies, while targeting regions on an "as needed" basis rather than on a per capita basis;
- П Cost-shared funding to support projects that comprise part of a longer-term municipal development plan;
- Public/private partnerships essential to the goals of sustainable communities;
- П A strong "green" component in all projects;
- A portion of funding for innovative sustainable communities that are conceived and built according to the principles of integrated sustainable development;
- П Criteria to take into account ecological fiscal measures to ensure sustainability;
- Incentives for district energy systems;
- A central inventory of federally owned lands and buildings, their current and П future use that could have the potential for strategic urban redevelopment; and
- Removal or reduction of the capital gains tax on the restoration, preservation and adaptive reuse of heritage buildings.

A National Sustainable Infrastructure Program will have specific criteria, performance measurements, rigorous evaluation and monitoring of all projects funded under this program.



Moving Forward to 2020

n May 2001, the Prime Minister proposed an extensive agenda for this Task Force – to study Canadian Urban Issues and respond with recommendations.

Our interim recommendations were extremely well received. Many of our main recommendations are included in the Government of Canada's legislative agenda for the new session of Parliament, announced in the 2002 Throne Speech.

We believe our final recommendations are the building blocks of a national urban revitalization and innovation agenda for this Government and for Canada.

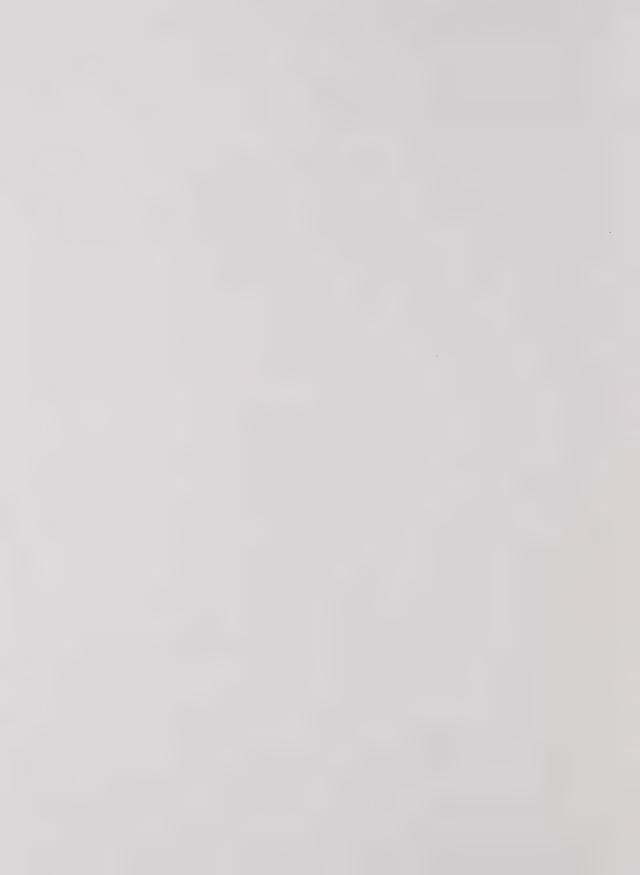
The Final Report of the Task Force is by no means the last step. The Government of Canada must seize the opportunity to put in place those measures that will give urban regions the tools they need to move forward. A piecemeal approach will not work. Housing, transit and sustainable infrastructure cannot stand alone and should be the main pillars of the Government of Canada's plans for urban action.

Our vision for Canada in 2020 is more than sustainable communities, strong economic growth and social cohesion. It is a vision that means a change in direction, a significant shift in government policy that has the potential to revitalize urban regions and position them successfully in the global, knowledge-based economy. All regions, rural and urban, are equally important and must do well. In our vision, we see a new era of cooperation where coordination and collaboration, in partnership with all orders of government, will create the 'Canada We Want'.

A useful first measure to launch Canada's Urban Strategy on the national stage would be to call an Urban Summit with First Ministers responsible for Municipal Affairs, and with key urban experts.

This blueprint is the next step into the future. Let us have the courage and the vision to take the next ones on our journey. This is an exciting opportunity for all governments to shape the future direction of Canada.

Working together, we can build our nation into a successful and prosperous Canada, confident that all regions have the foundation to lead us into the 21st century.



Acknowledgements

The Prime Minister's Caucus Task Force on Urban Issues wishes to acknowledge and thank the contribution of our parliamentary colleagues and the following individuals and organizations. Without their assistance, guidance and encouragement, the work of the Task Force and the preparation of both the Interim and Final Reports would not have been possible. We thank each and every one for their help and support throughout this challenging and exciting period.

MINISTERS AND SECRETARIES OF STATE

Hon. David Anderson

Hon. Maurizio Bevilacqua

Hon. Ethel Blondin-Andrew

Hon, Claudette Bradshaw

Hon. Elinor Caplan

Hon. David Collenette

Hon. Sheila Copps

Hon. Herb Dhaliwal

Hon. Stéphane Dion

Hon. John Manley

Hon. Ralph Goodale

Hon. Anne McLellan

Hon. Andy Mitchell

Hon. Stephen Owen

Hon. Allan Rock

Hon. Jane Stewart

SENATORS

Hon. Jerry Grafstein

Hon. David Smith

MEMBERS OF PARLIAMENT

Larry Bagnell

John Bryden

Sarmite Bulte

Murray Calder

Derek Lee

John Godfrey

John Harvard

Stan Keyes

Steve Mahoney

Hon. Paul Martin

John McKay

Dennis Mills

Carolyn Parrish

Marcel Proulx

Bob Speller

Tony Valeri

LIBRARY OF PARLIAMENT

NATIONAL LIBERAL CAUCUS RESEARCH BUREAU

SENATE LIBERAL RESOURCE CENTRE

Robin Russell

STATISTICS CANADA

ALCATEL CANADA INC.

Harvey R. Hart, Business

Development Manager

ALLIANCE OF SENIORS TO PROTECT CANADA'S

SOCIAL PROGRAMS

Jack Pinkus, President

BURLINGTON ECONOMIC DEVELOPMENT

CORPORATION

Don Baxter, Executive Director

CANADIAN URBAN INSTITUTE

Hon, David Crombie, President and

Chief Executive Officer

CANADIAN URBAN TRANSIT ASSOCIATION

Michael Roschlau, President and

Chief Executive Officer

Amelia Shaw, Manager of

Public Affairs

CANADA WEST FOUNDATION

Dr. Roger Gibbins, President and

Chief Executive Officer

CARLETON UNIVERSITY

Katherine A. H. Graham, Professor, Dean Designate Faculty of Public Affairs and Management

CARPENTER'S LOCAL 27 JOINT APPRENTICESHIP & TRUST FUND INC. Eddie Thornton, Executive Director

CITY OF MONCTON

Brian F. P. Murphy, Mayor Eric Arsenault, Director of Systems Development, Engineering and Public Works Mike Sullivan, Assistant City Manager

CITY OF REGINA

Pat Fiacco, Mayor Mike Badham, City Councillor, Ward 1 Bill Hutchinson, City Councillor, Ward 2

CITY OF VANCOUVER

Philip Owen, Mayor

CITY OF VICTORIA

Alan Lowe, Mayor

CONFERENCE BOARD OF CANADA

Anne Golden, President and Chief Executive Officer

DELCAN CORPORATION

Doug Floyd, Vice President

EMA CANADA

Natasha Bartlett, Marketing Rienk de Vries, Managing Director

ENID SLACK CONSULTING INC.

Dr. Enid Slack, President

FEDERATION OF CANADIAN MUNICIPALITIES

James W. Knight, Chief Executive Officer

GIRAFFE COMMUNICATIONS INC.

Doug Crocker, President

GOVERNMENT OF BRITISH COLUMBIA

Hon. Greg Halsey-Brandt, Minister of State for Intergovernmental Affairs Hon. George Abbott, Minister of Community, Aboriginal and Women's Services

GOVERNMENT OF SASKATCHEWAN

Hon, Ron Osika, Minister of Government Relations

HALTON REGION

Leo DeLoyde, General Manager of Development & Infrastrucuture, City of Burlington

Tim Dobbie, City Manager, City of Burlington

Jane Fogal, Councillor, Ward 3, Town of Halton Hills

Gordon Krantz, Mayor, Town of Milton Rob MacIsacc, Mayor, City of

Burlington

Ann Mulvale, Mayor, Town of Oakville Joyce Savoline, Regional Chair, Region of Halton

Keith Strong, President, BEDC Board

KIRKLAND PARTNERSHIP INC.

Michael Kirkland

ARTHUR KROEGER

MINTO DEVELOPMENTS INC.

Roger Greenberg, President Jack Stirling, Vice President, Land Development

CLAUS MOHR

NATIONAL ROUND TABLE ON THE **ENVIRONMENT AND THE ECONOMY**

David McGuinty, President and CEO Mike Harcourt, Chair, Urban Sustainability Task Force Edwin Aquilina, Member Meg Ogden, Policy Advisor

NEPTIS FOUNDATION

Tony Coombes, Executive Director

POLICY CONCEPTS

Dr. Peter Regenstreif

PRICEWATERHOUSECOOPERS

Diana Santo, Vice President. Real Estate Planning Services

RBC FINANCIAL GROUP

Charles Coffey, Executive Vice President, Government and Community Affairs

REGINA REGIONAL ECONOMIC DEVELOPMENT **AUTHORITY**

Tim Feduniw, President and CEO Bob Peterson, Vice Chairman. Board of Directors

DR. LESHE SEIDLE

STEPHEN G. MCLAUGHLIN CONSULTANTS INC. Stephen McLaughlin, President

SUSSEX CIRCLE

Jim Mitchell. Partner

THE TORONTO BOARD OF TRADE

Elyse Allan, President and CEO

TD BANK FINANCIAL GROUP

Derek Burleton, Senior Economist Don Drummond, Senior Vice President and Chief Economist Joseph Fiorini, Vice President, Debt Capital Markets, TD Securities Jamey Hubbs, Managing Director Government Finance

JOE TORZSOK

TOTAL CREDIT RECOVERY LIMITED Jim McFarlane, Vice President Corporate Services

TRENT UNIVERSITY

Harry Kitchen, Professor Department of Economics

UNIVERSAL WORKER'S UNION, LOCAL 183

Andy Manahan, Development Promotion Representative

UNIVERSITY OF OTTAWA

Dr. Barry Wellar, Professor Faculty of Arts

YORK UNIVERSITY

Dr. Lorna Marsden, President Peter Ross, Office of Research and Innovation

Dr. Stan Shapson, Vice President, Research and Innovation Jeff Turner, Design and Production Services Supervisor

We especially wish to thank the staff of the members of the Task Force. In particular, the staff of Chair, Judy Sgro, MP, who spent countless hours working with the Task Force over the course of this mandate and in the preparation of both the interim and final reports. Their extraordinary dedication, organization and careful attention to detail made the job of the Task Force so much easier and so successful.

Judy Borges Jenny Hooper Emily Marangoni Rossanna Pena Patricia Pepper Ihor Wons Kay Hsu, Vittoria Maggisano, and Claudia Tuzi - former staff Lorne Randa - formerly seconded from the National Liberal Caucus Research Bureau Lindsey Richardson - former Parliamentary Intern

Written Submissions: Phase II

ALBERTA ASSOCIATION OF MUNICIPAL **DISTRICTS AND COUNTIES** Jack Hayden, President

ALCATEL CANADA INC.

Walter Friesen, General Manager

AMERESCO CANADA

Mario Iusi, President, Canadian Operations

BURTON-LESBURY HOLDINGS LIMITED Robert L. Burton

CALGARY HEALTH REGION ABORIGINAL COMMUNITY HEALTH COUNCIL

Victoria Budd, Member, Aboriginal Health Council

Donna Lenties, MSc., Director, Aboriginal Health Program

Debra Murray, Chair, Aboriginal Community Health Council

Violet White, Aboriginal Network Resource Coordinator

CALGARY HEALTH REGION **HEALTHY COMMUNITIES**

Judy Bader, Executive Director

CANADA25

Andrew Medd, Executive Director

CANADIAN AUTOMOBILE ASSOCIATION

David Flewelling, C.A., President

CANADIAN FEDERATION OF INDEPENDENT BUSINESS

CANADIAN INSTITUTE OF PLANNERS

David O. Palubeski, M.C.I.P., President

CANADIAN URBAN TRANSIT ASSOCIATION

Michael Roschlau, President and Chief Executive Officer

CHRISTIAN REFORMED CHURCH

William Veenstra, Director, Canadian Ministries

CITY OF BARRIE

Jim Perri, Mayor

CITY OF BRANTFORD

Marguerite Ceschi-Smith MSc.,

Councillor

CITY OF CALGARY

Dave Bronconnier, Mayor

CITY OF OSHAWA

Nancy L. Diamond, Mayor

CITY OF REGINA

Pat Fiacco, Mayor

CITY OF SASKATOON

Phil Richards, City Manager

CITY OF TORONTO

Ulli S. Watkiss, City Clerk

CITY OF VAUGHAN

Mario G. Racco, Councillor

CITY OF WINDSOR

John Skorobohacz, Commissioner of Council Services and City Clerk

COMMUNAUTÉ MÉTROPOLITAINE DE MONTRÉAL

Massimo Iezzoni, directeur géneral

CO-OPERATIVE HOUSING FEDERATION OF CANADA

René Daoust, President

CORPORATION OF THE CITY OF

NEW WESTMINSTER

Mary Pyneburg, M.R.A.I.C., M.C.I.P., Director of Planning

ECOCRETO ONTARIO

Margarita Martinez, President

Harry Wiseman

EDMONTON FEDERATION OF COMMUNITY LEAGUES

Brian McCosh, Community Planning Advisor

EDMONTON TRANSIT SYSTEM ADVISORY BOARD Debra Gillett, Chair

EVERGREEN

Stewart Chisholm, Common Grounds Manager, Capacity Building and Education

FEDERATION OF CANADIAN MUNICIPALITIES James W. Knight, Chief Executive Officer

GOVERNMENT OF BRITISH COLUMBIA Hon. George Abbott, Minister of Community, Aboriginal and Women's Services

GOVERNMENT OF NOVA SCOTIA Hon. Angus MacIsaac, Minister of Social Service Nova Scotia and Municipal Relations

GOVERNMENT OF SASKATCHEWAN Hon. Ron Osika, Minister of Government Relations

GREATER VANCOUVER GATEWAY COUNCIL Larry Berg, Chair

GREATER VANCOUVER REGIONAL DISTRICT George Puil, Chair, GVRD Board of Directors

HERITAGE CANADA FOUNDATION Brian Anthony, Executive Director

LAIDLAW FOUNDATION Paul Zarnke, President

LOCAL 79, CANADIAN UNION OF PUBLIC **EMPLOYEES**

Ann Dembinski, President

MAYORS AND REEVES OF MANITOBA'S CAPITAL REGION Daile J. Unruh, Consultant

MIZIWE BIIK

Nancy Martin, Executive Director

MONCTON CRISIS PREGNANCY CENTRE Mary Tower, Co-ordinator, Special Projects/Grants Sheppard's Inn

MONCTON TOWN HALL FORUM, SEPTEMBER 2002 Hosted by Hon. Claudette Bradshaw, P.C., M.P., Moncton-Riverview-

NATIONAL ABORIGINAL HOUSING ASSOCIATION Charles W. Hill. President

NATIONAL ASSOCIATION OF FRIENDSHIP CENTRES Alfred J. Gay, Policy Analyst

Dieppe

NATIONAL HOUSING AND HOMELESSNESS INITIATIVE Michael Shapcott, Co-Chair

ONTARIO SEWER AND WATERMAIN CONSTRUCTION ASSOCIATION

Dave Pagnan, President Sam Morra, P.Eng, Executive Director

PREMIER BUSINESS SOLUTIONS Michael Thompson, President

REGION OF PEEL Emil Kolb, Regional Chair

REGIONAL MUNICIPALITY OF WATERLOO G.A. Thompson, MASc., R.P.P., P.Eng, Chief Administrative Officer

REGIONAL PLANNING COMMISSIONERS OF ONTARIO Alex Georgieff, M.C.I.P., R.P.P., Chair

THE LEARNING ENRICHMENT FOUNDATION Eunice M. Grayson, Executive Director

THE REGIONAL MUNICIPALITY OF HALTON Joyce Savoline, Regional Chairman

THE REGIONAL MUNICIPALITY OF YORK Bill Fisch, B.COM., LLB., Regional Chair and Chief Executive Officer

THE ROYAL ARCHITECTURAL INSTITUTE OF CANADA Jon Hobbs, M.R.A.I.C., Architect,

Executive Director THE TORONTO BOARD OF TRADE

Elyse Allan, President and Chief **Executive Officer**

TORONTO AND REGION CONSERVATION AUTHORITY, WATERSHED MANAGEMENT DIVISION

Larry Field, Waterfront Specialist

TORONTO PUBLIC LIBRARY

Gillian Mason, Chair, Toronto Public Library Board

TOURISM INDUSTRY ASSOCIATION OF CANADA

Randal Williams, President and Chief Executive Officer

TOWN OF AJAX

Steve Parish, Mayor

TOWN OF MARKHAM

W. Donald Cousens, Mayor

TRANSLINK

Doug McCallum, Chair

TRENT UNIVERSITY

Harry Kitchen, Professor

UNIVERSITY OF BRITISH COLUMBIA

Dr. H. Peter Oberlander, Professor

UNIVERSITY OF SASKATCHEWAN

Bernard Flaman, SAA, M.R.A.I.C., Planner, Facilities Management Division

VERDIROC DEVELOPMENT CORPORATION

Kevin Green, President and Chief Executive Officer

YORK REGION RAPID TRANSIT PLAN

Mary Francis Turner, Executive Coordinator

OTHERS

Fernand Arsenault Clayton Balabanov

Alastair MacPhee

Ali M. Manji

Lorie Marangoni

Steven Megannety

Albert J. Mettler, Consultant in

Electric Railway Design

Clarissa Morawski

George Seaden

Gordon Sharwood

Jeffrey Stone

Jordan Velestuk

Recommendations from the **Interim Report - May 2002**

The Task Force recommends that the Government of Canada:

- Develop An Urban Strategy for Canada which includes:
 - An integrated approach to policy and program development in order to deliver a cohesive, effective urban strategy;
 - Examining the effect and impact of federal policies and programs on urban regions (i.e. urban lens):
 - A strong urban partnership developed in collaboration with all orders of government, the community, the private sector, and citizens through bilateral. trilateral and multilateral agreements and initiatives:
 - Priority initiatives that include:
 - A National Affordable Housing Program
 - A National Infrastructure Program
 - A National Transportation Program
 - An advisory body to provide on-going consultation and advice on urban policy to the Government of Canada; and
 - Fostering research on best practices, providing intelligence on trends and conditions, and communicating the Government of Canada's activities related to urban issues.
- 2. Initiate further dialogue and debate on the mechanisms required to design and implement an Urban Strategy.
- Continue to collaborate with other orders of government and support development 3. of regional economic growth strategies that establish priority action plans.
- Continue to work with the Provinces towards the harmonization of inter-provincial 4. professional qualifications and trade certification.
- Build on the success of the Sustainable Cities Initiative and continue to brand and 5 support Canadian urban centres as sources of innovation and sustainability.
- Build on existing partnerships with universities and the public/private sectors to 6. support and facilitate research and development, and innovation.
- Continue to invest in e-government programs. 7.
- Establish a long-term National Infrastructure Program that will build on current 8. programs to provide stable, reliable funding (i.e. 15 years).
- **Establish A National Transportation Program that would:** 9.
 - Provide long-term sustainable funding for public transportation systems;
 - Invest strategically in integrated multi-modal transportation systems; and
 - Invest in high-speed rail service to connect major centres.

- 10. Ensure that unused railway rights-of-way and corridors are preserved and made available at net salvage value or at no cost for future transit or be developed into recreational trails.
- 11. Review the federal income support systems to ensure they are meeting the needs of Canada's most vulnerable population.
- 12. Continue to work with all orders of government and childcare agencies to ensure that all children have access to quality childcare and early education, and reaffirm our commitment to eliminating child poverty.
- 13. Implement a National Drug Strategy that will involve all orders of government. community agencies and the voluntary sector.
- 14. Establish A National Affordable Housing Program that could include:
 - Strengthening the mandate of Canada Mortgage and Housing Corporation to develop A National Affordable Housing Program in collaboration with all orders of government, and housing providers;
 - Building on existing federal housing programs:
 - Changes to CMHC mortgage underwriting criteria to allow a more customized and flexible system;
 - Providing additional resources and flexibility in the RRAP program to rehabilitate existing properties;
 - Examining the federal tax environment related to rental housing and creating appropriate incentives;
 - Establishing grants against the cost of CMHC mortgage insurance;
 - Providing targeted mortgage insurance for brownfield redevelopment in areas where there is a shortage of affordable housing;
 - Facilitating agreements with municipalities to transfer small tracts of surplus land, owned by the Canada Lands Company, to community groups; and
 - Offering grants to community housing groups to support the restoration and conversion of heritage properties for affordable housing.
- 15. Extend the Supporting Communities Partnership Initiative (SCPI) beyond three years in order to meet its objectives to eliminate homelessness.
- 16. Review the policy and planning process for funding of programs for urban Aboriginal people, and develop a more collaborative and coordinated approach with other orders of government to strategically fund and better deliver services and programs to Aboriginal people in urban areas.
- 17. Partner with other orders of government and community Aboriginal groups to find ways to lower poverty levels, provide employment opportunities and expand the stock of affordable housing for urban Aboriginal population, especially among youth.

- 18. Work with our urban partners to increase the number of pilot projects in selected urban centres as currently included in the Urban Aboriginal Strategy.
- Encourage cooperation between Urban Reserves and surrounding urban regions.
- 20. Examine current policies and develop ways to target the special needs of the urban Aboriginal population, including Metis and non-Status Indians.
- 21. Strengthen educational supports, in cooperation with First Nations, Metis and nonstatus Indians at post secondary levels to better meet the needs of Aboriginal peoples in urban centres.
- 22. Develop a cohesive approach that involves the coordination between orders of government, and non-governmental organizations that offer settlement services, language training and cultural resources to better meet the needs of the immigrant population.
- 23. Review with provincial and municipal governments the formula for funding settlement, integration programs and services in urban centres.
- 24. Consult and work with urban regions on immigration policies/programs.
- 25. Increase the resources to non-government organizations and community groups to provide additional support services for families, particularly language classes for women and their children.
- 26. Inform prospective immigrants and new arrivals about conditions and services in Canada BEFORE they leave their country of origin, and include a well-developed and up-to-date "Welcome to Canada" package listing the various services available to newcomers.
- 27. Streamline the Immigration and Refugee Board process in order to ensure that all claims are processed with maximum efficiency and as expeditiously as possible.
- 28. Provide access to appropriate upgrading/training programs for newcomers, as well as assessment of credentials and access to trades and professions.
- 29. Encourage Human Resources Development Canada to enter into more sectoral agreements to facilitate the quick and efficient entry of temporary foreign workers to fill national and regional labour shortages.
- 30. Convene a bi-annual Conference on Immigration with all orders of government. This will assist provinces and urban regions with declining populations to benefit from national expertise and resources to attract newcomers.
- 31. Continue negotiations with provincial governments that have not yet signed the bilateral agreement on immigration policies.
- 32. Continue to provide resources and cooperate with all orders of government and communities to ensure that police and emergency services have sufficient resources to adequately protect Canadians.
- 33. Continue to support innovative community-driven initiatives through our crime prevention program.

- 34. Continue to strengthen our investment in the arts and cultural sector in our urban communities.
- 35. Provide grants to support the restoration and conversion of heritage properties and develop mechanisms to encourage redevelopment and restoration for both commercial and residential uses.
- 36. Consider mechanisms to encourage more investments and donations to Community Foundations, philanthropic and charitable organizations, and community groups.
- 37. Facilitate the sharing of best practises among the voluntary sector and charitable organizations.
- 38. Continue to acknowledge and recognize the important contribution of the volunteer sector to building a nation of strong communities.
- 39. Ensure that any infrastructure program includes the opportunity to focus efforts on municipal water infrastructure by providing:
 - Traditional tripartite contributions for communities which do not have the revenue-generating capacity to support full-cost pricing; and
 - Revolving funds offering low- and no-interest loans for larger urban communities that can, over time, move to full-cost pricing.
- 40. Continue to consult with all orders of government and encourage existing federal quidelines to be used as a standard for drinking water quality.
- 41. Support the redevelopment and cleaning of ports and harbours.
- 42. Consider creating A National Building Retrofit Strategy to encourage and facilitate energy efficiency. This could involve:
 - Creating a National Better Building revolving fund to help facilitate retrofitting in commercial and institutional buildings;
 - Providing tax credits to homeowners and businesses that undertake energy efficiency retrofits; and
 - Supporting a national community-based home retrofit advisory service network.
- 43. Set higher fuel economy standards for new vehicles and support innovation, research and development leading to more sustainable urban transportation systems.
- 44. Encourage Government of Canada employees to reduce vehicle use by locating government buildings and services along existing public transit service and make bus pass purchases easy through programs like ECOPASS.
- 45. Support the development of new renewable fuel and GHG reduction technologies.
- 46. Support minimum efficiency standards for new power generation facilities.
- 47. Work with our partners in government to create an integrated risk assessment and liability management framework that harmonizes federal and provincial regulations.
- Consider targeted mortgage insurance and appropriate tax incentives for brownfield redevelopment.

- 49. Continue to provide support for completion of brownfields inventories, risk assessments and community consultations.
- 50. Encourage innovation in ecological design by creating incentives for the private sector and municipalities to incorporate ecologically sound and smart growth principles, and to acknowledge successful private-public partnerships on smart growth.
- 51. Adopt and showcase sound urban design practices by incorporating ecologically sustainable landscape practices on government lands, and incorporate smart growth principles by building and locating government services in urban cores and along transit corridors.
- 52. Support the acquisition of critical urban green space by assisting community partnerships such as land trusts and conservation organizations and provide incentives to allow land donations for conservation purposes.

PRIME MINISTER'S CAUCUS TASK FORCE ON URBAN ISSUES ANNOUNCED

May 9, 2001 Ottawa, Ontario

Prime Minister Jean Chrétien today announced the creation of a Prime Minister's Caucus Task Force on Urban Issues. Creation of the Task Force is a key part of fulfilling the commitment made in Opportunity for All, the 2000 Liberal election platform, to engage in a dialogue with citizens, experts and other orders of government on the opportunities and challenges facing our urban regions.

"Over the last few decades, our cities have prospered and grown to become the places where a majority of Canadians live work and play," said the Prime Minister. "And, while our cities have responded well to many of the challenges of rapid growth, it is clear that strengthened partnerships will be required to sustain and enhance the quality of life in our large urban areas. I am delighted that our Caucus will be providing me with advice on how the Government of Canada can better focus its efforts in cities."

The Government Canada is an active partner with governments, the private and voluntary sectors and individual Canadians across a wide spectrum of programs and services that ensure that urban Canadians can have safe streets, quality health care, a strong economy, access to post-secondary education, parks and museums, affordable housing, pensions and income support for families. It is also a major land owner and employer in urban centres.

The Task Force on Urban Issues will consult with citizens, experts and other orders of government to explore how we can work more collaboratively, within our federal jurisdiction, to strengthen quality of life in our large urban centres.

The Task Force will place a special emphasis on:

- key opportunities for increasing economic competitiveness in our cities;
- environmental issues such as air, water quality and land-use;
- approaches to strengthening cultural assets;
- urban transit:
- effective approaches to settlement and integration services for newcomers to Canada, bearing in mind existing agreements with provinces;
- the specific needs and circumstances of at risk populations such as urban Aboriginal people, recent immigrants, persons with disabilities and the homeless: and
- crime-related issues facing large urban centres including substance abuse and sustainable prevention responses.

The Task Force will deliver an interim report by April 2002 and a final report by December 2002.

Members of the Prime Minister's Caucus Task Force on Urban Issues:

Chair: Judy Sgro, MP (York West)

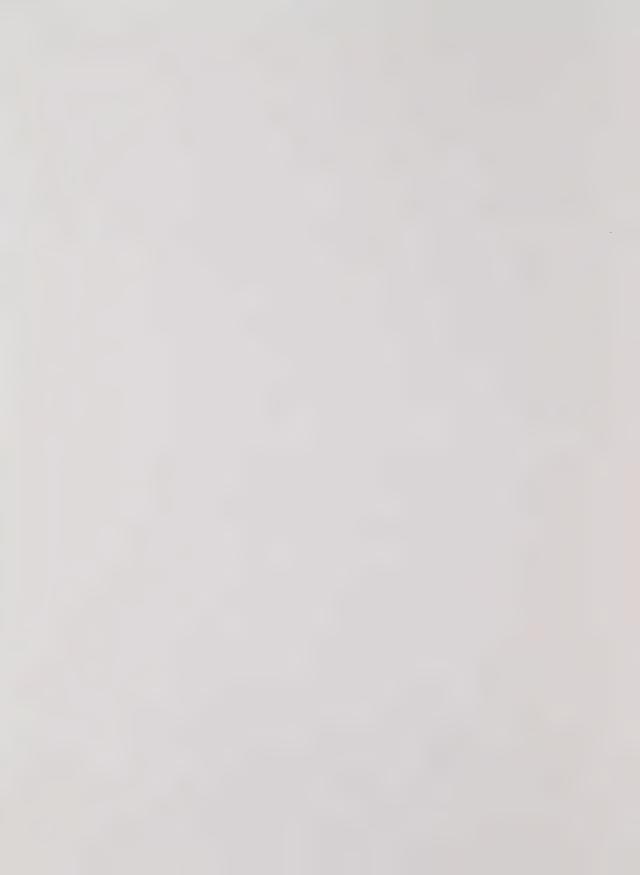
Vice Chair: Bernard Patry, MP (Pierrefonds-Dollard)

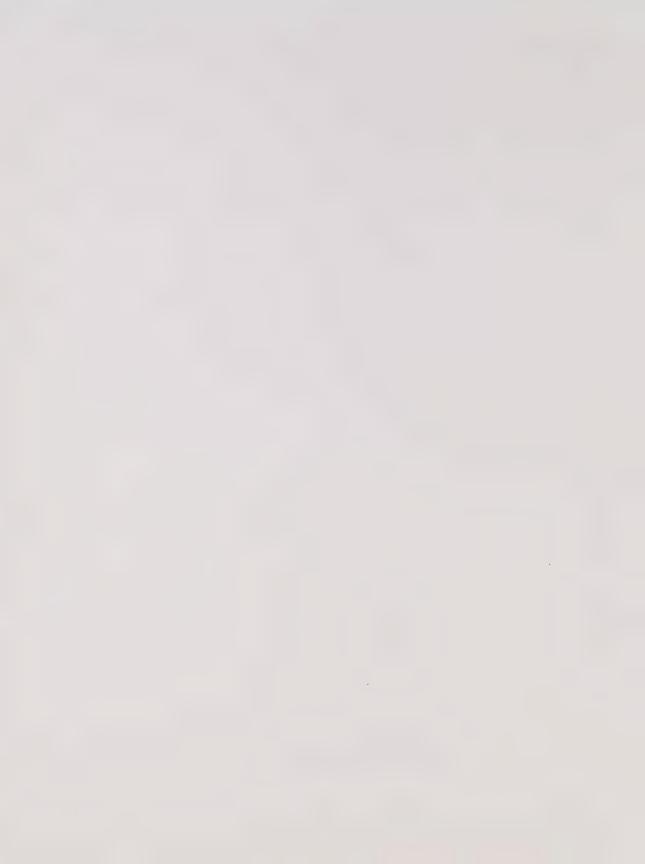
Vice Chair: Senator Tommy Banks (Alberta)

Members:

Reg Alcock, MP, (Winnipeg South) Carole-Marie Allard, MP, (Laval Est) Mauril Bélanger, MP, (Ottawa-Vanier) Senator Thelma Chalifoux, (Alberta) Stephen Owen, MP, (Vancouver-Quadra) Geoff Regan, MP, (Halifax West) Andy Savoy, MP, (Tobique-Mactaquac) Hélène Scherrer, MP, (Louis Hébert) Allan Tonks, MP, (York South-Weston) Bryon Wilfert, MP, (Oak Ridges)

PMO Press Office: (613) 957-5555





- les mécanismes efficaces d'établissement et d'intégration des nouveaux venus
- au Canada, en tenant compte des accords actuels avec les provinces ; – les besoins et les circonstances particulières des groupes vulnérables, notamment les Autochtones en milieu urbain, les immigrants de fraîche
- date, les personnes handicapées et les sans-abri ; et les questions de criminalité qui se posent aux grands centres urbains, y compris la toxicomanie et la prévention durable.
- Le Groupe de travail présentera un rapport provisoire d'ici avril 2002 et un rapport final d'ici décembre 2002.

Membres du Groupe de travail libéral du Premier ministre sur les

Présidente : Judy Sgro, députée (York-Ouest)

Vice-président : Tommy Banks, sénateur (Alberta)

Membres:

questions urbaines:

Reg Alcock, député (Winnipeg-Sud)
Carole-Marie Allard, députée (Laval-Est)
Mauril Bélanger, député (Ottawa-Vanier)
Stephen Owen, député (Vancouver-Quadra)
Geoff Regan, député (Halifax-Ouest)
Andy Savoy, député (Halifax-Ouest)
Hélène Scherrer, députée (Louis-Hébert)
Allan Tonka, député (York-Sud-Weston)
Bryon Wilfert, député (Oak Ridges)

Service de presse du CPM: (613) 957-5555

MINISTRE SUR LES QUESTIONS URBAINES CRÉATION DU GROUPE DE TRAVAIL LIBÉRAL DU PREMIER

(Ortario) swatto Le 9 mai 2001

et les défis de nos régions urbaines. avec les citoyens, les experts et d'autres instances publiques sur les possibilites tous, la plate-forme libérale de la campagne de 2000, d'amorcer un dialogue un moyen important de remplir l'engagement pris dans Un meilleur avenir pour de travail libéral sur les questions urbaines. Ce groupe de travail constituera Le Premier ministre Jean Chrétien a annoncé aujourd'hui la création du Groupe

de mieux cibler les efforts du gouvernement du Canada dans les villes. » serai heureux de recevoir les avis de notre groupe parlementaire sur les moyens maintenir et rehausser la qualité de vie dans nos grands centres urbains. Je il est clair que des partenariats renforcés seront nécessaires si nous voulons aient su s'adapter à bon nombre des défis posés par la rapidité du changement, centres urbains, a souligné le Premier ministre. Bien que les villes canadiennes des Canadiens et Canadiennes vivent, travaillent et se divertissent dans les période de croissance et de prospérité, de sorte que, de nos jours, la majorité « Au cours des dernières décennies, les villes canadiennes ont connu une

employeur important dans les centres urbains. gouvernement fédéral est également un grand propriétaire foncier et un abordables, des pensions et un soutien du revenu pour les familles. Le l'accès à l'enseignement postsecondaire, des parcs et des musées, des logements des quartiers sûrs, des soins de santé de qualité, une économie vigoureuse, éventail de programmes et de services destinés à offrir à la population urbaine les entreprises, le secteur bénévole et les citoyens dans le cadre d'un large Le gouvernement du Canada collabore activement avec les instances publiques,

la qualité de vie dans nos grands centres urbains. collaborer, à l'intérieur de la sphère de compétence fédérale, en vue de rehausser citoyens, les experts et d'autres instances publiques les façons de mieux Le Groupe de travail sur les questions urbaines explorera de concert avec les

- les questions environnementales telles que la qualité de l'air et de l'eau et - les meilleures façons d'accroître la compétitivité économique dans nos villes ; Le Groupe de travail mettra l'accent sur les points suivants en particulier:

- les moyens de valoriser nos biens culturels; l'aménagement du territoire ;

- les transports urbains;

- 43. fixe des normes d'économie d'énergie plus sévères pour les véhicules neufs et soutienne l'innovation, la recherche et le développement destinés à produire des systèmes de transport en commun plus durables.
- encourage ses fonctionnaires à réduire l'utilisation des véhicules en situant les immeubles et les services gouvernementaux le long de circuits existants de transport en commun et facilite l'achat de laissez-passer à l'autobus grâce à des programmes comme ECOPASS.
- 45. soutienne l'élaboration de nouvelles technologies de combustibles renouvelables et de réduction des GES.
- 46. soutienne des normes de rendement minimal pour les nouvelles centrales électriques.
- encourage l'innovation en aménagement écologique et, pour ce faire, mette en place des mesures destinées à encourager l'entreprise privée et les municipalités à adopter des principes écologiques et de croissance judicieuse et à reconnaître l'utilité des partenariats privés-publics pour la croissance intelligente.
- d8. adopte et montre de saines pratiques d'aménagement urbain en employant des pratiques écologiques et durables sur les terres de la Couronne et en adoptant les principes de la croissance judicieuse en construisant et en situant les immeubles et les services gouvernementaux dans le centre des villes et le long de circuits de transport en commun.
- soutienne l'acquisition d'espaces verts urbains d'importance critique en aidant des partenariats communautaires comme les groupes de propriétaires et les organisations de conservation et instaure des mesures incitatives en vue de permettre les dons de terrains, à des fins de conservation.
- travaille avec ses partenaires gouvernementaux à la mise en place d'un cadre intégré d'évaluation des risques et de gestion des responsabilités qui harmonise les règlements fédéraux et provinciaux.

.08

'67

.74

- 51. envisage une assurance-hypothèque ciblée et mette en place des encouragements fiscaux appropriés, pour le réaménagement des terrains abandonnés.
- 52. maintienne son appui pour l'achèvement des inventaires des terrains abandonnés, l'évaluation des risques et les consultations communautaires.

- régionales. rapide et plus efficace et de pallier ainsi les pénuries de main-d'œuvre nationales et sectorielles afin que le processus d'entrée des travailleurs étrangers temporaires soit plus incite Développement des ressources humaines Canada à conclure davantage d'ententes .62
- l'expertise et des ressources nationales pour attirer de nouveaux venus. que les provinces et les régions urbaines dont la population diminue puissent profiter de organise avec tous les pouvoirs publics une conférence bisannuelle sur l'immigration afin 30.
- une entente bilatérale sur les politiques d'immigration. poursuive les négociations avec les gouvernements provinciaux qui n'ont pas encore signé .18
- de suffisamment de ressources pour protéger adéquatement les Canadiens. leur fournir des ressources afin de garantir que les services de police et d'urgence disposent coopère avec tous les pouvoirs publics ainsi qu'avec les collectivités locales et continue de 32.
- Programme de prévention du crime. continue d'appuyer les initiatives novatrices issues des collectivités locales dans le cadre du .55
- de nos collectivités urbaines. continue de solidifier notre investissement dans le secteur des arts et de la culture au sein 34.
- restauration à des fins commerciales et résidentielles. el é ta triamagenàmear ue noitetioni'b earneineoam eab trioq ue attam ta xueinomirteq accorde des subventions en faveur de la restauration et de la conversion de biens .25
- faveur des Fondations communautaires, des sociétés philanthropiques, des œuvres de étudie des mécanismes pour favoriser une augmentation des investissements et des dons en 36.
- bienfaisance. facilite l'échange des meilleures pratiques au sein du secteur associatif et des œuvres de .78 bientaisance et des groupes locaux.
- l'édification d'un pays formé de communautés fortes. continue de reconnaître et d'encourager l'importante contribution du secteur bénévole à 38.
- sur l'infrastructure municipale de traitement des eaux en prévoyant : veille à ce que tout programme d'infrastructures offre la possibilité de concentrer les efforts .95
- de générer des revenus suffisants pour assumer la totalité des coûts ; et - des contributions tripartites traditionnelles pour les communautés qui n'ont pas le pouvoir
- grandes qui pourront, avec le temps, assumer la totalité des coûts. zulq zətileqizinum zəl ruoq lun uo əldisi tərətni 6 ztərq zəb tə zəldələvuonər zbnot zəb -
- directrices fédérales actuelles comme normes pour l'eau potable. continue de consulter les autres instances publiques et encourage l'utilisation des iignes .04
- soutienne le réaménagement et le nettoyage des ports. 114
- d'encourager et de favoriser l'efficience énergétique ; pour ce faire, le gouvernement nite selduemmi seb noitesinsebom eb elenoiten sigéteste une resolubles afin
- modernisation destinés à améliorer le rendement énergétique de leurs immeubles ; et ed tirir des crédits d'impôt aux propriétaires et aux entreprires pour réaliser des travaux de pourrait:
- d'habitations. - soutenir un réseau national communautaire de consultation en modernisation

examine la politique et le processus de planification en matière de financement des programmes pour les Autochtones en milieu urbain et mette au point une démarche plus coopérative et mieux coordonnée avec les autres pouvoirs publics en vue d'un financement stratégique et d'une meilleure prestation des programmes et services destinés à ces Autochtones.

191

- 17. établisse des partenariats avec les autres pouvoirs publics et les groupes communautaires autochtones en vue de trouver des façons de réduire la pauvreté, d'offrir des possibilités d'emploi et d'augmenter le stock de logements à prix abordable pour la population autochtone urbaine et pour les jeunes en particulier.
- 18. travaille en collaboration avec nos partenaires urbains en vue d'augmenter le nombre de projets pilotes réalisés dans des centres urbains choisis, actuellement inclus dans la Stratégie pour les Autochtones en milieu urbain.
- 19. favorise la coopération entre les réserves urbaines et les régions urbaines avoisinantes.
- 20. analyse les politiques actuelles et conçoive des façons de cibler les besoins particuliers de la population autochtone urbaine, y compris les Métis et les Indiens non inscrits.
- 21. en coopération avec les Premières nations, les Métis et les Indiens non inscrits, renforce le soutien à l'éducation au niveau post-secondaire afin de mieux répondre aux besoins des Autochtones vivant en milieu urbain.
- 22. conçoive une démarche cohésive assurant une coordination entre les pouvoirs publics et les organisations non gouvernementales qui offrent des services d'établissement, une formation linguistique et des ressources culturelles en vue de mieux répondre aux besoins de la population immigrante.
- 23. révise avec les gouvernements provinciaux et les administrations municipales la formule de financement de l'établissement, des programmes d'intégration et des services offerts dans les centres urbains.
- 24. consulte les régions urbaines et travaille en collaboration avec elles en ce qui regarde les politiques et programmes d'immigration.
- accorde plus de ressources aux organisations non gouvernementales et aux groupes communautaires afin qu'ils puissent offrir davantage de services de soutien aux familles et en particulier des cours de langue pour les femmes et leurs enfants.
- Jobses connaître aux immigrants éventuels, AVANT qu'ils ne quittent leur pays d'origine, ainsi qu'aux nouveaux arrivants les conditions et services qui existent au Canada et leur remette une pochette d'information « Bienvenue au Canada » bien conçue et à jour dressant la liste des services auxquels les nouveaux venus ont accès.
- SZ. simplifie le processus de la Commission de l'immigration et du statut de réfugié de façon à ce que toutes les revendications soient traitées avec une efficacité maximale et le plus rapidement possible.
- Offre aux nouveaux arrivants un accès à des programmes de recyclage et de formation adéquats ainsi qu'une évaluation de leurs titres de compétence et un accès aux métiers et professions.

- établisse un Programme national des transports qui : .6
- fournit un financement durable à long terme pour les réseaux de transport public;
- atité de façon stratégique dans des réseaux intégrés de transport multimodal; et
- investit dans la liaison ferroviaire rapide entre les principaux centres.
- soient aménagés sous forme de sentiers récréatifs. disponibles à leur valeur nette de récupération ou à titre gratuit pour le transport futur ou veille à ce que les emprises et les corridors ferroviaires inutilisés soient préservés et rendus 10.
- besoins de la population la plus vulnérable du Canada. examine les régimes fédéraux de soutien du revenu pour s'assurer qu'ils répondent aux 111
- et à une éducation préscolaire, et réaffirme son engagement d'éliminer la pauvreté chez les l'enfance afin de s'assurer que tous les enfants ont accès à des services de garde de qualité continue de collaborer avec les autres pouvoirs publics ainsi qu'avec les organismes d'aide à 12.
- publics, les organisations locales et le secteur bénévole. mette en œuvre une stratégie nationale sur les stupéfiants qui associera tous les pouvoirs 131
- éléments suivants: établisse un programme national de logement à prix abordable qui pourrait inclure les
- en collaboration avec tous les pouvoirs publics et les fournisseurs d'habitations; alors chargée de mettre en œuvre un programme national de logement à prix abordable - renforcer le mandat de la Société canadienne d'hypothèques et de logement, qui serait
- s'appuyer sur les programmes fédéraux de logements déjà en place;
- régime mieux adapté aux besoins des emprunteurs et plus souple ; nu rildetà é nozet ab JHOZ el ab ariscadtoqyd târq ab aitnereg ab sarátirs sal raitibom –
- ; stnetzixe en état des immeubles existants ; - allouer des ressources additionnelles au PAREL et lui donner plus de souplesse pour la
- : sətenbəpe examiner le régime fiscal fédéral relatif aux logements locatifs et offrir des incitations
- établir des subventions pour les frais d'assurance hypothécaire de la SCHL;
- industrielle dans les secteurs où il y a pénurie de logements à prix abordable ; - fournir une assurance hypothécaire ciblée pour la reconstruction sur les terrains de friche
- communautaires bénévoles d'aide au logement de petits lonique serrain excédentaires - faciliter les accords avec les municipalités en vue de donner à des groupes

prix abordable.

- é anoitatidad a ba site na'b nifa xuainomirtag a bluammi'b noire des la taté na baimar - offrir des subventions à des groupes communautaires d'aide au logement pour soutenir la appartenant à la Société immobilière du Canada Limitée ; et
- communautaire (IPAC) afin que l'objectif consistant à éliminer l'itinérance puisse être atteint. noitse na steinenatreq eb evistaitin!' l'Initiative de partenariats en action .61

Rapport d'étape - mai 2002 ministre sur les questions urbaines Groupe de travail du Premier

Le Groupe de travail recommande que le gouvernement du Canada:

- élabore une stratégie urbaine pour le Canada qui comprend :
- produire une stratégie urbaine cohérente et efficace; - une approche intégrée pour l'élaboration des politiques et des programmes dans le but de
- régions urbaines (c'est-à-dire utiliser un « filtre urbain »); -l'examen de l'influence et de l'impact des politiques et des programmes fédéraux sur les
- communauté, le secteur privé et les citoyens, par le biais d'ententes et d'initiatives un partenariat urbain solide élaboré en collaboration avec tous les pouvoirs publics, la
- des initiatives prioritaires, y compris :

bilatérales, trilatérales et multilatérales;

- un Programme national de logement à prix abordable;
- un Programme national des infrastructures;
- un Programme national des transports;
- politique urbaine à l'intention du gouvernement du Canada; et - un organisme consultatif qui mène des consultations suivies et offre des conseils sur la
- renseignements sur les tendances et les conditions et la communication au sujet des - des mesures pour encourager la recherche sur les meilleures pratiques, la production de
- activités du gouvernement du Canada ayant trait aux questions urbaines.
- mise en oeuvre d'une stratégie urbaine. poursuive le dialogue et les échanges sur les mécanismes requis pour la conception et la
- de croissance économique régionale qui établissent des plans d'action prioritaires. continue de collaborer avec les autres pouvoirs publics et appuie l'élaboration de stratégies ٤.
- professionnelles et de l'accréditation de la main-d'œuvre entre les provinces. continue de travailler avec les provinces en vue de l'harmonisation des compétences ٦,
- soutenir les centres urbains canadiens en tant que sources d'innovation et de viabilité. tire parti du succès de l'Initiative sur les villes durables et continue de promouvoir et de ٠ς
- appuyer et faciliter la recherche-développement de même que l'innovation. tire parti des partenariats existants avec les universités et les secteurs public et privé pour .9
- continue d'investir dans les services gouvernementaux électroniques. Ľ

15 ans).

٠,

programmes actuels en vue de la fourniture d'un financement stable et fiable (c'est-à-dire établisse un programme national d'infrastructures à long terme qui prendra appui sur les

VILLE DE SASKATOON

Phil Richards, directeur municipal

VILLE DE TORONTO

Ulli S. Watkiss, secrétaire municipal

VILLE DE VAUGHAN

Mario G. Racco, conseiller

John Skorobohacz, commissaire des **NIFFE DE MINDZOB**

services du Conseil et secrétaire

municipal

YORK REGION RAPID TRANSIT PLAN

exécutive Mary Francis Turner, coordonnatrice

: SARTUA

Alastair MacPhee Clayton Balabanov Fernand Arsenault

ijnsM .M ilA

Steven Megannety Lorie Marangoni

tion de chemins de fer électriques Albert J. Mettler, consultant en concep-

Clarissa Morawski

Gordon Sharwood George Seaden

Jeffrey Stone

Jordan Velestuk

TRANSLINK

Doug McCallum, président

UNIVERSITÉ TRENT

Harry Kitchen, professeur

UNIVERSITÉ DE LA COLOMBIE-BRITANNIQUE

H. Peter Oberlander, professeur

UNIVERSITÉ DE LA SASKATCHEWAN

Bernard Flaman, SAA, M.I.R.A.C.,

planificateur, Division de la gestion des

installations

VERDIROC DEVELOPMENT CORPORATION

Kevin Green, président et directeur

general

XALA'G 311IV

Steve Parish, maire

Jim Perri, maire VILLE DE BARRIE

VILLE DE BRANTFORD

Marguerite Ceschi-Smith MSc., conseillère

VILLE DE CALGARY

Dave Bronconnier, maire

NIFFE DE MARKHAM

VILLE D'OSHAWA W. Donald Cousens, maire

Nancy L. Diamond, maire

Pat Fiacco, maire **VILLE DE REGINA**

INSTITUT ROYAL D'ARCHITECTURE DU CANADA Jon Hobbs, M.I.R.A.C., architecte, directeur exécutif

INSTITUT CANADIEN DES URBANISTES
David O. Palubeski, M.C.I.P., président

LOCAL 79, SYNDICAT CANADIEN DE LA FONCTION PUBLIQUE

Ann Dembinski, présidente Maires et préfeets de la région de la

MAIRES ET PRÉFETS DE LA RÉGION DE LA CAPITALE DU MANITOBA
Daile J. Untuh, consultant

MAZIWE BIIK
NARTIIN, directrice exécutive

моистои свізія ряєбиьису сеитве Малу Тоwer, coordonnatrice, Projets spéciaux/subventions Sheppard's Inn

Joyce Savoline, présidente régionale MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE WATERLOO G.A. Thompson, MSc., RPP, Ing.,

MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE HALTON

président-directeur général MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE YORK Bill Fisch, B.COM., LL.B., président

Bill Fisch, B.COM., LL.B., président régional et président-directeur général

NATIONAL HOUSING AND HOMELESSNESS INITINTE Michael Shapcott, co-président

ONTARIO SEWER AND WATERMAIN CONSTRUCTION ASSOCIATION

Dave Pagnan, président Sam Morra, Ing., directeur exécutif

PREMIER BUSINESS SOLUTIONS
Michael Thompson, président

REGION DE PEEL Emil Kolb, président régional

UVETAIN

тне LEARNING ENRICHMENT FOUNDATION Exécutif

ТОRONTO AND REGION CONSERVATION PUTHORITY, WATERSHED MANAGEMENT DIVISION

Latty Field, spécialiste de l'aménagement

EDMONTON FEDERATION OF COMMUNITY LEAGUES Brian McCosh, conseiller en planification communautaire

EDMONTON TRANSIT SYSTEM ADVISORY BOARD
Debra Gillett, présidente

EVERGREEN

DU CANADA

Stewart Chisholm, directeur, Common Grounds, Mise en valeur du potentiel et Éducation

DE F,ENTREPRISE INDÉPENDANTE FEDERATION CANADIENNE

René Daoust, président répépation compleme pes minicipalité

FÉDÉRATION DE L'HABITATION COOPÉRATIVE

FEDERATION CANADIENNE DES MUNICIPALITES James W. Knight, directeur général

FONDATION HÉRITAGE CANADA

Brian Anthony, directeur exécutif

WAJDIAJ NOITADNOT

FORUM À LA MAIRIE DE MONCTON,

Sous l'égide de l'hon. Claudette Bradshaw, P.C., députée fédérale de

Moncton-Riverview-Dieppe

GOUVERNEMENT DE LA COLOMBIE-BRITANNIQUE L'hon. George Abbott, ministre des

Services communautaires et des Services aux Autochtones et aux femmes

GOUVERNEMENT DE LA NOUVELLE-ÉCOSSE L'hon. Angus MacIsaac, ministre des Services sociaux et des Relations

municipales

соот Коп Озіка, ministre des Relations

Souvethementales GREATER VANCOUVER GATEWAY COUNCIL

Larry Berg, président

GREATER VANCOUVER REGIONAL DISTRICT George Puil, président, conseil d'administration du GVRD

Deuxième étape Communications écrites -

Debra Murray, présidente, Aboriginal Aboriginal Health Program Donna Lentjes, MSc., directrice, Council Victoria Budd, membre, Aboriginal Health COMMUNITY HEALTH COUNCIL CALGARY HEALTH REGION ABORIGINAL

Violet White, coordonnatrice, Aboriginal Community Health Council

COMMUNITIES САГБАВҮ НЕАГТН ВЕБІОИ НЕАГТНУ Network Resource

CANADA25 Judy Bader, directrice exécutive

Elyse Allan, présidente-directrice générale CHAMBRE DE COMMERCE DE TORONTO Andrew Medd, directeur exécutif

canadiens William Veenstra, directeur, Ministères CHRISTIAN REFORMED CHURCH

Alex Georgieff, M.C.I.P., RPP, président REGIONALE DE L'ONTARIO COMMISSAIRES À LA PLAUIFICATION

MONTREAL COMMUNAUTÉ MÉTROPOLITAINE DE

Massimo lezzoni, directeur général

CORPORATION OF THE CITY OF

directrice de la Planification Mary Pyneburg, M.I.R.A.C., M.C.I.P., **NEW WESTMINSTER**

Harry Wiseman Margarita Martinez, présidente ECOCRETO ONTARIO

> Jack Hayden, président DISTRICTS AND COUNTRIES ALBERTA ASSOCIATION OF MUNICIPAL

Walter Friesen, directeur général ALCATEL CANADA INC.

canadiennes Mario lusi, président, Opérations AMERESCO CANADA

David Flewelling, président **AUTOMOBILISTES** ASSOCIATION CANADIENNE DES

Michael Roschlau, président-directeur ИІАВЯ ТЯОЯ ЗИАЯТ **UD SUNDINATION CANADIENNE DU**

DU CANADA ASSOCIATION DE L'INDUSTRIE TOURISTIQUE général

général Randal Williams, président-directeur

Alfred J. Gay, analyste des politiques CENTRES D'AMITIÈ **ASSOCIATION NATIONALE DES**

Charles W. Hill, président AUTOCHTONE ASSOCIATION NATIONALE DU LOGEMENT

d'administration de la Bibliothèque Gillian Mason, présidente, conseil отиояот за зирізаич зирэнтоізаів

Robert L. Burton BURTON-LESBURY HOLDINGS LIMITED

publique de Toronto

VILLE DE REGINA

quartier 1 Mike Badham, conseiller municipal, Pat Fiacco, maire

quartier 2 Bill Hutchinson, conseiller municipal,

VILLE DE VANCOUVER

VILLE DE VICTORIA Philip Owen, maire

Alan Lowe, maire

contribué à son succès. facilité le travail du Groupe de travail et qu'il porte aux détails ont grandement l'organisation et l'attention minutieuse dévouement extraordinaire, son sens de Rapport d'étape et du Rapport final. Son mandat et lors de la préparation du Groupe de travail tout au long de son consacré d'innombrables heures à aider le la présidente, Judy Sgro, députée, qui a Groupe de travail. En particulier celui de personnel des députés membres du Nous remercions tout spécialement le

Bureau de recherches du caucus Lorne Randa - anciennement détaché du Tuzi - anciens employés Kay Hsu, Vittoria Maggisano et Claudia Inor Wons Patricia Pepper Rossanna Pena Emily Marangoni Jenny Hooper Judy Borges

parlementaire Lindsey Richardson - ex-stagiaire libéral national

> L'ENVIRONNEMENT ET L'ECONOMIE **TABLE RONDE NATIONALE SUR**

David McGuinty, président-directeur

urbaine travail sur la viabilité écologique Mike Harcourt, président, Groupe de

Edwin Aquilina, membre

JOE TORZSOK Meg Ogden, conseillère en politiques

TOTAL CREDIT RECOVERY LIMITED

aux entreprises Jim McFarlane, vice-président, Services

UNIVERSITÉ TRENT

Département d'économie Harry Kitchen, professeur

UNIVERSAL WORKER'S UNION, LOCAL 183

du développement Andy Manahan, représentant, Promotion

UNIVERSITÉ CARLETON

l'administration Faculté des attaires publiques et de doyenne désignée

Katherine A. H. Graham, professeur,

UNIVERSITÉ D'OTTAWA

Faculté des arts Barry Wellar, professeur

UNIVERSITÉ YORK

et d'innovation Peter Ross, Bureau de recherche Lorna Marsden, présidente

et Innovation Stan Shapson, vice-président, Recherche

conception et de production Jeff Turner, superviseur, Services de

VILLE DE MONCTON

Mike Sullivan, directeur municipal adjoint systèmes, Ingénierie et Travaux publics Eric Arsenault, directeur, Elaboration des Brian F. P. Murphy, maire

CLAUS MOHR

NEPTIS FOUNDATION

Tony Coombes, directeur exécutit

REGIONAL DE REGINA OFFICE DE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE

Bob Peterson, vice-président, conseil Tim Feduniw, président-directeur général

d'administration

POLICY CONCEPTS

Peter Regenstreif

PRICEWATERHOUSECOOPERS

Diana Santo, vice-présidente, Services de

planification immobilière

RBC FINANCIAL GROUP

Charles Coffey, vice-président exécutif,

Affaires gouvernementales et

communautaires

RÉGION D'HALTON

Développement et Infrastructure, Leo DeLoyde, directeur général,

ville de Burlington

ville de Burlington Tim Dobbie, directeur municipal,

Jane Fogal, conseillère, quartier 3,

Gordon Krantz, maire, ville de Milton ville de Halton Hills

Rob MacIsacc, maire, ville de Burlington

Ann Mulvale, maire, ville d'Oakville

région d'Halton Joyce Savoline, présidente régionale,

tration de la Société de développement keith Strong, président, conseil d'adminis-

économique de Burlington

DR. LESLIE SEIDLE

SUSSEX CIRCLE

SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE

DE BURLINGTON

Don Baxter, directeur exécutif

STEPHEN G. MCLAUGHLIN CONSULTANTS INC.

Stephen McLaughlin, président

Jim Mitchell, partenaire

EMA CANADA

Natasha Bartlett, Marketing

Rienk de Vries, directeur général

ENID SLACK CONSULTING INC.

Enid Slack, président

FÉDÉRATION CANADIENNE DES MUNICIPALITÉS

James W. Knight, directeur général

GIRAFFE COMMUNICATIONS INC.

Doug Crocker, président

ВОПУЕВИЕМЕНТ DE LA

COLOMBIE-BRITANNIQUE

ministre d'Etat aux Affaires L'hon. Greg Halsey-Brandt,

intergouvernementales

L'hon. George Abbott, ministre des

Services communautaires et

des Services aux Autochtones et

aux femmes

L'hon. Ron Osika, ministre des Relations GOUVERNEMENT DE LA SASKATCHEWAN

gouvernementales

GROUPE FINANCIER BANQUE TD

des capitaux empruntés, Valeurs TD Joseph Fiorini, vice-président, Marchés

Jamey Hubbs, directeur général, Finances

gouvernementales

Don Drummond, vice-président principal Derek Burleton, économiste principal

et économiste en chef

DU CANADA INSTITUT DU DÉVELOPPEMENT URBAIN

Paul Mondell, président

ADAMAD UD MIABRU TUTITZNI

genéral L'hon. David Crombie, président-directeur

КІВКІАИД РАВТИЕВЗНІР ІИС.

Michael Kirkland

ARTHUR KROEGER

MINTO DEVELOPMENTS INC.

valeur des terres

Roger Greenberg, président

Jack Stirling, vice-président, Mise en

Remerciements

soutien tout au long de cette mission ambitieuse et passionnante. possibles. Nous tenons à les remercier chacun personnellement de leur side et de leur de travail et la préparation du Rapport d'étape et du Rapport final n'auraient pas été suivants. Sans leur aide, leurs conseils et leurs encouragements, les activités du Groupe urbaines tiennent à remercier leurs collègues ainsi que les personnes et organismes Les membres du Groupe de travail libéral du Premier ministre sur les questions

Tony Valeri Bob Speller

BUREAU DE RECHERCHES DU CAUCUS вівсіотнёдие по раксемент

LIBERAL NATIONAL

DU SENAT CENTRE DE DOCUMENTATION LIBÉRAL

Robin Russell

ADANAS SUDITSITATS

commerciale Harvey R. Hart, directeur, Promotion ALCATEL CANADA INC.

АДАИАЭ ИД PROTECTION DES PROGRAMMES SOCIAUX ALLIANCE DES PERSONNES ÀGÉES POUR LA

Jack Pinkus, président

MIABAU TRO92NART UD **ASSOCIATION CANADIENNE**

general Michael Roschlau, president-directeur

Amelia Shaw, directrice, Atlaires

sənbilduq

CANADA WEST FOUNDATION

Roger Gibbins, président-directeur général

& TRUST FUND INC. CARPENTER'S LOCAL 27 JOINT APPRENTICESHIP

Eddie Thornton, directeur exécutif

Elyse Allan, présidente-directrice générale CHAMBRE DE COMMERCE DE TORONTO

CONFERENCE BOARD DU CANADA

Anne Golden, presidente-directrice

Doug Floyd, vice-président DELCAN CORPORATION

generale

L'hon. David Anderson MINISTRES ET SECRETAIRES D'ETAT

L'hon. Maurizio Bevilacqua

L'hon. Ethel Blondin-Andrew

L'hon. Claudette Bradshaw

L'hon. Elinor Caplan

L'hon. David Collenette

L'hon. Sheila Copps

L'hon. Herb Dhaliwal

L'hon, Stephane Dion

L'hon. John Manley

L'hon. Anne McLellan L'hon. Ralph Goodale

L'hon. Andy Mitchell

L'hon. Stephen Owen

L'hon. Jane Stewart L'hon. Allan Rock

SÉNATEURS

L'hon. David Smith L'hon. Jerry Grafstein

DEPUTES

John Bryden Larry Bagnell

Sarmite Bulte

Murray Calder

Derek Lee

John Godfrey

Stan Keyes John Harvard

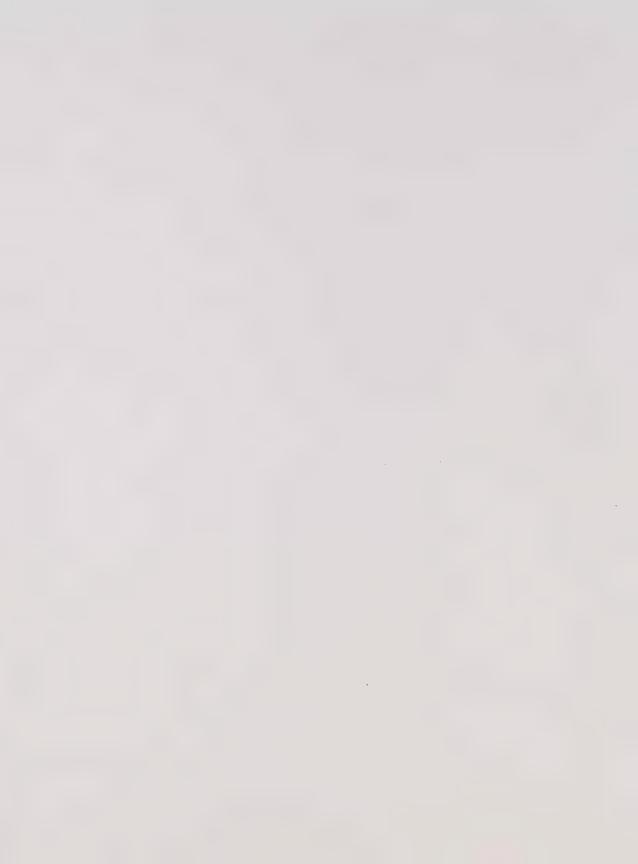
Steve Mahoney

L'hon. Paul Martin

Dennis Mills **Тори** МсКау

Carolyn Parrish

Marcel Proulx



Vers I'an 2020

L'une des premières mesures utiles créera le « Canada que l'on veut ». partenariat avec tous les pouvoirs publics, où la coordination et la collaboration, en voyons une nouvelle ère de coopération, épingle du jeu. Dans notre vision, nous importance égale et doivent tirer leur soient rurales ou urbaines, revêtent une sur le savoir. Toutes les régions, qu'elles une place dans l'économie mondiale axée urbaines pour leur permettre de se tailler tale de nature à revitaliser les régions importante de la politique gouvernemenment d'orientation, une transformation cohésion sociale. Elle suppose un change-

Le présent cadre d'action constitue la principaux experts en questions urbaines. sables des Affaires municipales et les seraient conviés les ministres responorganiser un sommet urbain auquel Canada à l'échelle nationale consisterait à pour lancer la stratégie urbaine du

En unissant nos efforts, nous pouvons future du Canada. pouvoirs publics de façonner l'orientation occasion extraordinaire pour tous les poursuivre le travail amorcé. C'est là une courage et la vision nécessaires pour prochaine étape à suivre. Ayons le

XXIe siècle. saires pour nous faire entrer dans le toutes les régions ont les assises nécesprospérité du Canada, confiants que contribuer au rayonnement et à la

> recommandations. tions urbaines au Canada et formuler des Groupe de travail – étudier les quesconfié une imposante mission au m nai 2001, le premier ministre a

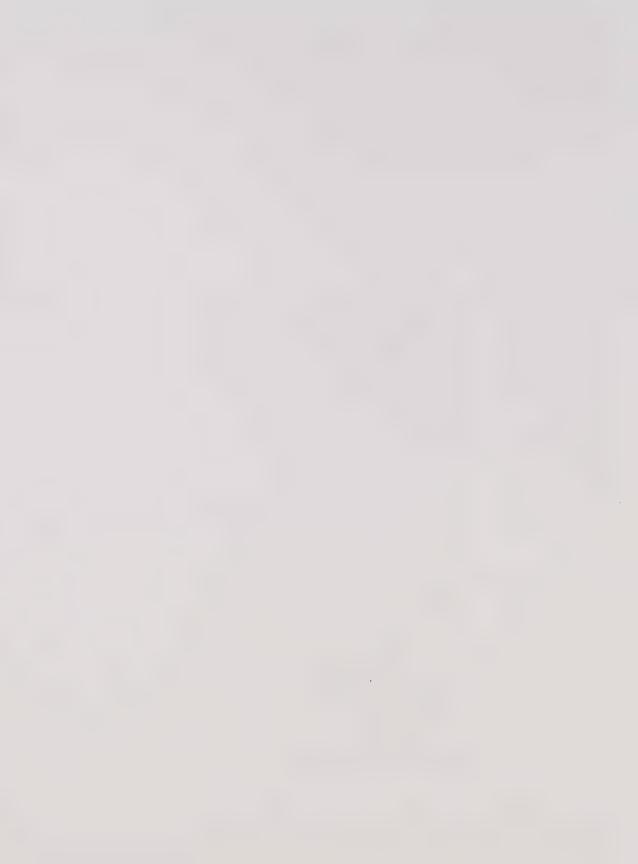
> Canada dans le discours du Trône de législatif annoncé par le gouvernement du elles ont été intégrées au programme ment bien reçues. Bon nombre d'entre notre Rapport d'étape ont été extrême-Les recommandations formulées dans

> ment et le Canada trouveront dans nos Nous croyons que l'actuel gouverneparlementaire. 2002 qui a ouvert la nouvelle session

> Le rapport final du Groupe de travail revitalisation urbaines. d'un plan national d'innovation et de recommandations finales la pierre d'assise

> gouvernement du Canada. des plans d'intervention urbaine du dolvent constituer les principaux piliers durables ne sont pas dissociables et la mise en place d'infrastructures Le logement, les transports en commun et approche fragmentaire est vouée à l'échec. besoin pour aller de l'avant. Toute auront en main les outils dont elles ont grâce auxquelles les régions urbaines l'occasion de mettre en place les mesures Le gouvernement du Canada doit saisir n'a absolument rien d'une étape ultime.

> solide croissance économique et une vaste limite pas à des collectivités viables, une Notre vision du Canada en 2020 ne se



national des transports comportant les caractéristiques suivantes : Le Groupe de travail recommande au gouvernement du Canada d'instituer un programme

- qui permettra de tenir compte de la capacité financière des pouvoirs publics; palités puissent planifier le financement à long terme sur une plus longue période, ce des investissements en capital stables de manière que les provinces et les munici-
- ses mécanismes de planification à long terme des priorités et besoins locaux ;
- ponctuelle en fonction des besoins et non de la population; des stratégies à long terme mais aussi des mesures ciblant les régions de façon
- le financement à parts égales des projets qui s'inscrivent dans un plan de développe-
- des collectivités durables; des partenariats entre le secteur public et le secteur privé, essentiels pour garantir nent municipal à long terme;
- un fort élément écologique dans tous les projets;

financès.

- construites selon les principes du développement durable intégré ; the part de financement réservée aux collectivités durables innovatrices conçues et
- des conditions permettant de prendre en considération les mesures budgétaires
- écologiques visant à assurer la durabilité;
- des incitations à établir des systèmes énergétiques de district;
- présentent un intérêt du point de vue d'un réaménagement urbain stratégique ; et un inventaire central des terres et édifices fédéraux, de leur usage actuel et futur qui
- préservation et la réutilisation des édifices patrimoniaux ; la suppression ou la réduction de l'impôt sur les gains en capital sur la restauration, la

mesures du rendement et une évaluation et un contrôle rigoureux de tous les projets Un programme national d'infrastructures comportera des conditions spécifiques, des

Un programme d'infrastructures à long la revitalisation des centres urbains. nouveaux et aux friches industrielles ou à mesures budgétaires nuisent aux sites de vie urbain ? Dans certains cas, les dépenses des villes affectent-ils le cadre point de vue budgétaire. Les impôts et les mesures qui influent sur l'urbanisme d'un La Table ronde étudie les diverses

Dans le discours du Trône de 2002, le durabilité budgétaire et environnementale. des objectifs spécifiques sur le plan de la participer à des projets qui répondent à collectivité et les autres pouvoirs publics à politiques, mais aussi en amenant la seulement par ses propres pratiques et revitalisation des zones urbaines, non dans le dossier de la durabilité et de la Canada de faire preuve de leadership terme permettra au gouvernement du

sociale. nécessaires à la réussite économique et nous doter des infrastructures durables stratégiques et faire les bons choix pour devons consentir des efforts avisés et villes et la santé de nos collectivités. Nous infrastructures pour la prospérité de nos gouvernement atteste l'importance des

> de concurrencer? 2001]. villes canadiennes seront-elles en mesure municipalités canadiennes : Alerte : les l'ensemble du Canada [Fédération des saires pour les infrastructures dans

Les décisions relatives aux grands d'utilisation des sols et de priorités. changements de budget, de calendrier, approche à long terme qui permet des et les municipalités doivent se donner une beaucoup de planification. Les provinces grands projets à long terme exigent Le Groupe de travail sait que les

d'entretien. en capital et en frais de fonctionnement et sont régies en grande partie par les coûts écoles, des bibliothéques, et ainsi de suite l'emplacement des routes, des gares, des Les décisions fondamentales comme politiques des autres pouvoirs publics. par les coûts, les prix, la fiscalité et les structure et le logement sont façonnées nant par exemple les transports, l'infraprojets dans les régions urbaines concer-

la voie d'une réforme fiscale et écologique. fiscaux qui sous-tendent la durabilité par des travaux novateurs sur les objectifs nement et l'économie effectue actuellement

La Table ronde nationale sur l'environ-

octobre 2002] Urban Strategies Inc au Canada par Joe Berridge, Forum TD sur le niveau de vie document préparé pour le [« Cities in the New Canada », municipalité » de procéder municipalité uəil us əlsnoipər əssd ənu et des infrastructures sur unuuuoo uə silodsueli səp d'analyser le financement municipalités. Il est temps sortie pour les epeque of the sed 'epeque's ub sənisdən znoipər səj ınod əuuop əjjənnou enu etre doit être une nod əuuop əjjənnou əun »

UN PROGRAMME NATIONAL D'INFRASTRUCTURES DURABLES

Recommandation du rapport d'étape

Etablir un programme national d'infrastructures à long terme qui fera fond sur les programmes actuels afin d'assurer un financement stable et fiable (c'est-à-dire 15 ans).

Période de financement Programme d'infrastructures matérielles. Dans son rapport d'étape, le Grou

Dans son rapport d'étape, le Groupe de travail a montré l'importance cruciale d'infrastructures durables pour la qualité de vie et le fonctionnement de nos villes.

C'est le fondement de la croissance économique et du développement. On nous a dit que beaucoup de municipalités n'avaient pas les moyens de répondre à la demande et étaient par ailleurs incapables de financer des grands projets par la voie des impôts municipaux.

Les besoins sont les plus grands dans Les besoins sont les plus grands dans

lés grands centres urbains où les éléments d'infrastructure comme les routes, les systèmes de transport, les aéroports, les ponts, les usines de traite-ment des eaux usées, les systèmes d'adduction d'eau et le logement revêtent une importance prépondérante. C'est pour cette raison que la revitalisation urbaine constitue un important secteur d'investissement. La Fédération canadienne des municipalités estime à d'investissement. La Fédération

Cela constitue le prolongement d'un programme amorcé en 1993 pour sider les provinces et les municipalités à assumer les coûts élevés des infrastructures.

Le tableau suivant contient un sommaire des mesures et programmes du gouvernement du Canada en matière d'infrastructures depuis 2000.

Programmes et mesures relatifs aux

infrastructures Nom Financement

mo Feriode de financement				
			eglieiratém sertructures matérielles	
7002 – 000	7	2,05 milliards de dollars	abane2 canada	
7002 - 2007	7	en de dollars de dollars	sersières stratégique d'infrastructures routières	
- 2002	sui	om us sasilos de dollars au mo	onds canadien sur l'infrastructure stratégique	
7002 - 2007	7	en de dollars	sendibinori seructures frontalières	
- 0002		zallob sb znoillim 025 (znoitstob)	Fonds « verts » de la FCM	
7002 – 200	7	eso millions de dollars	Programme de logement abordable	
1002 - 100	7	80 millions de dollars	Programme Espaces culturels Canada	

programme national des transports: Le Groupe de travail recommande au gouvernement du Canada de s'engager à instituer un

qui consolidera les programmes de transport fédéraux courants;

sation des transports en commun;

- qui comportera de nouvelles incitations fiscales pour faciliter la construction et l'utili-
- utiliser les transports en commun; des prestations de transport urbain à leurs salariés, ce qui incite les automobilistes à exonération d'impôt sur le revenu des particuliers encourage les employeurs à offrir leurs salariés des prestations de transports en commun en franchise d'impôt. Une qui modifiera la loi de l'impôt sur le revenu pour permettre aux employeurs d'offrir à
- qui traitera comme un avantage imposable le stationnement gratuit offert par les des titres de transport en commun à tarif réduit par la voie de retenues à la source ; dans la région de la capitale nationale qui permettent aux bénéficiaires de se procurer Ecopass et Passe Partout, des programmes pilotes fédéraux actuellement administrés qui encouragera l'expansion aux autres fonctionnaires fédéraux des programmes
- consacrés aux programmes de transports en commun; de transports en commun. Les impôts recueillis par cette méthode devraient être employeurs aux salariés dans les grands centres urbains là où existe un bon système
- entre les grandes intersections des transports urbains et les lieux de travail ; et mettent en œuvre des programmes de réduction de la circulation comme des navettes qui envisagera d'accorder des incitations fiscales aux sociétés canadiennes qui
- grande vitesse comportant une infrastructure ferroviaire améliorée, notamment des qui prévoit des crédits en faveur d'un réseau de transport ferroviaire interurbain à
- financés. rendement, de même que des évaluations et un contrôle rigoureux de tous les projets Un programme national des transports comportera des conditions précises, des mesures du carrefours à niveaux différents.

« Les transports revêtent une importance cruciale pour l'économie canadienne, qui dépend tant des échanges. La moitié environ de notre économie — de l'agriculture à la fabrication, en passant par le tourisme — dépend des transports. »

[The importance of Revitalizing Canada's Transportation Infrastructure, Western Transportation Advisory Council, juillet 2002.]

Le Groupe de travail est convaincu que cette définition constitue une base solide pour définir les objectifs pour un programme national des transports.

Le Groupe de travail souhaite que l'on

mette davantage l'accent sur les transports de davantage l'accent sur les transports en commun multimodaux pour intégrer les zones où les Canadiens vivent, travaillent et se divertissent et pour rurales et le centre des villes. Il faut pour cela améliorer les liaisons ferroviaires de transport de voyageurs et de marchandises et prévoir des systèmes de transport par rail, intermodal liant les transports par rail, par route, par avion et par mer et des systèmes régionaux de transport comme les Trains GO de l'Ontario.

réseaux de chemin de fer, il faudra améliorer l'infrastructure du transport ferroviaire comme les carrefours à niveaux différents, pour la sûreté des citoyens vivant dans les zones d'habitation que traversent des liaisons ferroviaires.

Un système ferroviaire rapide assurant

la liaison entre toutes les régions du
Canada réduira la congestion dans les
centres urbains et encouragera l'utilisation des chemins de fer de banlieue.
L'idée de l'imposition de droits d'utilisa-

tion par les pouvoirs publics municipaux et provinciaux fait du chemin, car elle leur permettrait d'obtenir les fonds dont ils ont grand besoin sans augmenter les impôts. Ces droits présentent aussi l'avantage de pouvoir modifier les comportements.

[Toronto Board of Trade, mémoire au Comité permanent des finances et des affaires économiques de l'Assemblée législative de l'Ontario, février 2001].

Pour bâtir des régions urbaines

concurrentielles de classe mondiale, tous les pouvoirs publics doivent consacrer des ressources à des systèmes de transport multimodal. Le Canada est le seul pays du G-7 qui n'ait pas de programme national en faveur des transporte en commun. On ne pourra répondre à la demande que si tous les pouvoirs publics apportent leur concours financier à la mise en place d'équipements de tranmise en place d'équipements de transporte en place d'équipements de la commune de la commune

Objectifs stratégiques nécessaires pour relever les défis et réaliser la vision

L'objectif général d'un programme national des transports consiste à faciliter la mise en œuvre de transports durables tels qu'ils sont définis par le Centre pour un transport durable, à savoir un système:

- essentiels des personnes de façon sûre et respectueuse de la santé humaine et des écosystèmes, dans un souci d'équité pour la génération actuelle et les générations d'équité pour la génération actuelle et les générations futures ;
- qui est abordable, efficace, offre un choix de modes de transport et impulse le dynamisme économique; et qui maintient les émissions et la production de déchets en deçà de la capacité d'absorption de la planète,
- réutilise et recycle ses composantes et réduit au minimum la consommation de ressources non renouvelables, l'utilisation des terres et les nuisances sonores.

UN PROGRAMME NATIONAL DES TRANSPORIS

Recommandations du rapport d'étape

: iup stroqenat eab lenoiten ammergord nu rildet

- 🚶 fournit un financement durable à long terme pour les réseaux de transport public ;
- ; lebomitlum troqenent əb səngətni xusəsən rəb ruəvet nə əupigətərət stransont multimedər.
- veiller à ce que les emprises et les corridors ferroviaires soient préservés et rendus disponibles à leur prévoit un effort financier en faveur de la liaison ferroviaire rapide entre les principaux centres ; et
- eb emror suos ségenéme trieios uo rutut frongrieir le transport futur ou soient améragés sous forme de

estime en outre que les budgets actuels transport urbain d'ici à cinq ans. L'ACTU

Il ne fait aucun doute que nos routes des communes, septembre 2002]. permanent des finances de la Chambre nement [ACTU, mémoire au Comité l'accès aux services et nuire à l'environcoûts du cycle de vie du matériel, limiter de fonctionnement, faire augmenter les bilisations va peser lourd sur les budgets manque d'investissements dans les immofinancement nouvelles et innovatrices, le besoins totaux et que, sans sources de hauteur de 6,8 milliards de dollars aux du transport urbain ne répondent qu'à

dollars par an en pertes de productivité les embouteillages coûtent 2 milliards de la seule région métropolitaine de Toronto, cessent d'augmenter. On estime que dans coûts de la circulation automobile ne et une menace pour l'environnement. Les charge financière de plus en plus lourde tion causée par la circulation devient une empiète sur les zones rurales. La congesse détériore et que l'étalement urbain sont congestionnées, que la qualité de l'air

> Nous félicitons le gouvernement pour succès des régions urbaines. port sain et durable est essentiel au recommandation ici. Un système de transrapport d'étape et nous répétons cette national des transports dans notre Nous avions recommandé un programme

> > sentiers récréatifs.

Voilà une étape importante sur la voie commerciaux » [Discours du Trône, 2002]. villes et les embouteillages dans nos axes aidera à réduire la congestion dans nos et respectueux de l'environnement qui système de transport sécuritaire, efficace une mortalle stratégie portant sur un commun : « Dans ce contexte, il déposera comportant une stratégie de transport en programme d'infrastructures décennal avoir annoncé son intention d'établir un

terme. secteur d'investissement national à long sports en commun urbains comme un qui mènera à la reconnaissance des tran-

répondre aux besoins en infrastructure de dollars les sommes nécessaires pour urbain (ACTU) estime à 13,6 milliards de L'Association canadienne du transport

2002 - 2002	ziglloh ab znoillim 00a	Fonds sur l'infrastructure frontalière			
2002 – 2002	snallob ab anoillim 008	Programme stratégique d'infrastructures routières			
		touchent les transports :			
Le gouvernement fédéral administre actuellement plusieurs programmes qui					

- Z00Z	– sbnoł ub elation toriatso toutes cinq catégories 2 milliards de dollars	Fonds canadien sur l'infrastructure stratégique : 1. Infrastructure routière et ferroviaire 2. Infrastructure de transport local
7002 - 2002	snellob ab snoillim 00a	Fonds sur l'infrastructure frontalière
2002 – 2002	600 millions de dollars	Programme stratégique d'infrastructures routières

« Il faut instituer un programme national de logement abordable à l'intention des personnes âgées et des travailleurs à faible revenu. Nous devons accepter la construction de logements à coût modique dans nos quartiers ».

[Rapport de la consultation de dans nos quartiers ».

septembre 2002]

Nouveau-Brunswick,

de multiplier les partenariats entre le secteur public et le secteur privé sur le marché du logement abordable, Le Programme fédéral de logement abordable de 680 millipre de dellers

abordable de 680 millions de dollars annoncé en Budget 2001 constitue un bon point de départ, mais il ne suffit pas à répondre aux besoins à l'échelle du pays. Ce programme et la récente addition annoncée dans le discours du Trône de

annoncée dans le discours du Trône de 2002 devraient constituer la base d'un programme national de logement abordable de longue durée qui fournirait un moyen efficace et plus durable d'accroître l'offre de logements abordables.

Par logement, on n'entend pas seule-

ment la construction de logements neufs

abordables. Cela veut dire ausai explorer des concepts comme le réaménagement des friches industrielle et contrôler les modes d'aménagement, les deux influant sur le transport, l'environnement et l'infrastructure sociale.

rapport du groupe de travail sur les logements locatifs de la ville de Toronto, des urbanistes et d'autres experts ont fait part de leurs idées quant aux incitations fiscales envisageables. On serait prêt à bâtir de nouvelles classes de logements abordables si certaines conditions, comme les règles fiscales, devenaient favorables les règles fiscales, devenaient favorables les règles fiscales, devenaient favorables housing: A Call to Action », Ville de

Toronto, juin 2001].

En réponse aux recommandations contenues dans notre rapport d'étape, la SCHL, la présidente du Groupe de travail et le secrétaire parlementaire du ministre responsable de la SCHL organiseront un forum national aur le logement qui mettra secteur privé. Des représentants des secteurs du bâtiment et du développesecteurs du bâtiment et du développement ainsi que des dirigeants du monde de la finance et des affaires chercheront de la moyens de surmonter les obstacles et des moyens de surmonter les obstacles et

ments interministériels;

Le Groupe de travail recommande au gouvernement du Canada de cibler les initiatives en région urbaine, et notamment :

- de proroger d'au moins trois ans le Programme d'aide à la remise en état des logements (PAREL) qui doit expirer le 31 mars 2003. Le PAREL et l'Initiative de partenariats en action communautaire ont été bien reçus et constituent d'excellents exemples de collaboration entre le gouvernement fédéral et les municipalités et les propriétaires ; d'assouplir le PAREL pour tenir compte de la valeur de la maison aussi bien que du
- niveau de revenu des propriétaires; de lier les objectifs en matière de logement aux politiques au moyen d'une « optique urbaine » permettant de dégager l'impact direct des lois fédérales. La Stratégie pour les Autochtones vivant en milieu urbain pourrait servir de modèle pour les groupe-
- d'accorder une attention particulière au besoin critique de logement pour les Autochtones et les personnes âgées en milieu urbain ;
- d'offrir de l'assurance-hypothèque ciblée pour le réaménagement et la revitalisation des friches industrielles dans les secteurs où l'on manque de logements abordables ; et
- d'offrir des subventions aux groupes qui administrent des programmes de logements sans but lucratif à l'appui de la restauration et de la conversion de biens à valeur patrimoniale pour y aménager des logements à coût modique.

Le secteur privé aussi doit participer à public ne peut résoudre le problème seul. grands centres urbains. Aucun pouvoir pénurie de logements abordables dans les de concert pour remédier à la grave tous les pouvoirs publics doivent travailler exacerbé le problème. Nous pensons que des provinces et des municipalités ont loyers et les règles fiscales inéquitables aussi dit que les régimes de contrôle des logements sociaux. Certains nous ont retirée du marché de la construction de années 70 et du fait que la SCHL s'est fiscales dissuasives instituées dans les vingtaine d'années en raison des régles ments à loyer modique depuis une de grand projet de construction de logenombreuses provinces où il n'y a pas eu travail a entendu des représentants de

la recherche d'une solution. Dans le

locatifs, novembre 2001]. SCHL, Enquête annuelle sur les logements leur logement et de se retrouver à la rue familles risquent de se faire expulser de moyen. Chaque jour, des centaines de travailleurs à faible revenu et à revenu particulièrement les gagne-petit et les tions urbaines. Cette situation affecte

Durant ses consultations, le Groupe de futur de nos régions urbaines. sont à l'origine du dynamisme actuel et pour le grand nombre de personnes qui immigrants qui viennent s'y installer et suffisamment de logements pour les veiller à ce qu'il y ait dans nos villes travailleurs à faible revenu. Nous devons niveaux de revenu, y compris pour les logements abordables pour tous les essor ont besoin d'un nombre suffisant de Toutes les régions urbaines en plein

mesures de financement prévoyant ce qui suit : Le Groupe de travail recommande au gouvernement du Canada d'envisager des

l'amortissement accéléré pour les biens locatifs;

locatif à loyer modique ; et

- locatifs abordables (disposition de roulement); d'un bien locatif lorsque le produit de la vente est réinvesti dans des logements le report des gains en capital et de la déduction pour amortissement lors de la vente
- cas de pertes et le rétablissement des dispositions de mise en commun; la révision du taux et de la méthode de calcul de la déduction pour amortissement en
- tiens locatifs neuts; onctionnement de manière à permettre aux investisseurs de déduire ces coûts des l'élargissement de la définition de « coût accessoire » pour la première année de
- des biens fonciers urbains sous-utilisés ou abandonnés; la modification de l'impôt sur les gains en capital pour encourager le réaménagement
- pertes de certains investisseurs et propriétaires privés sur le marché du logement l'institution d'un programme de crédit d'impôt à l'habitation pour tenir compte des
- Income Housing Tax Credit) et d'autres programmes de subventions au logement. des programmes d'incitations fiscales comme ceux des États-Unis (par exemple le Low
- plus de 30 % de leur revenu net au logement [objectif de la SCHL]. ment a un rôle essentiel à jouer pour soutenir les personnes à faible revenu qui consacrent et un élargissement des partenariats entre le secteur privé et le secteur public. Le gouverne-Il est extrêmement important de réviser le régime fiscal afin d'encourager une multiplication

UN PROGRAMME NATIONAL DE LOGEMENT ABORDABLE

Recommandation du rapport d'étape

Etablir un programme national de logement à prix abordable qui renforcera le mandat de la Société canadienne d'hypothèques et de logement, qui serait alors chargée de mettre en œuvre un programme national de logement à prix abordable en collaboration avec tous les pouvoirs publics et les fournisseurs d'habitations.

Durant nos consultations, nous avons été mis au courant de nombreux exemples de projets innovateurs réussis grâce à des partenariats entre le secteur privé et le régions où la pénurie de logements est critique et ne peut que s'aggraver en l'abcritique et ne peut que s'aggraver et ne peut que s'aggraver et ne peut que s'aggraver et ne peut de rous l'es accret en reaux d'inoccupation national Avec un taux d'inoccupation national

extrêmement bas, les grands centres urbains perdent des logements à loyer modique à un rythme alarmant. L'enquête annuelle de la Société canadienne marché locatif montre que les loyers grimpent, si bien qu'il y a de moins en moins de logements abordables dans les grandes agglomèra-

Le Groupe de travail a été heureux de constater dans le discours du Trône de 2002 que le gouvernement du Canada est conscient de la nécessité de construire davantage de logements abordables :

« Le gouvernement accroîtra ses investissements en matière de logement abordable pour aider ceux qui en ont le plus besoin, en particulier dans les villes canadiennes où le problème est plus aigu. »

Cet engagement aidera les villes aux prises avec de graves problèmes de logement.

Notre rapport d'étape laisait ressortir les besoins en logement des régions urbaines et précisait que le manque de logements abordables et le problème des sans-abri étaient les conséquences socioéconomiques de la croissance des grands centres urbains du Canada.

Le Groupe de travail recommande au gouvernement fédéral de s'engager à mettre sur pied un programme national de logement abordable prévoyant ce qui suit :

- une revision par le Cabinet des missions de la SCHL afin de permettre des arrangements plus souples avec les fournisseurs d'habitations, les sociétés sans but lucratif, le secteur bénévole et les autres pouvoirs publics pour trouver des solutions créatives et souples dans les régions aux prises avec de graves pénuries de logements ;
- l'assouplissement de l'assurance-hypothèques de la SCHL ;
- la recherche de possibilités de partenariats avec les fonds de pension privés et publics comme le Régime de retraite des employés municipaux de l'Ontario ;
- le réinvestissement d'une partie des profits des opérations d'assurance de la SCHL afin d'aider les dans des subventions à l'égard de l'assurance-hypothèques de la SCHL afin d'aider les groupes en faveur du logement sans but lucratif ; et
- la reconnaissance et la promotion des méthodes de construction qui permettent de réduire les émissions de gaz à effet de serre et la promotion de l'utilisation de matériaux de construction et de méthodes de construction écologiques canadiens.

Trois programmes prioritaires

bilisations. assumer ces énormes dépenses en immostructures - on aidera les municipalités à le logement, les transports et les infraaxes de la stratégie urbaine du Canada -En investissant dans les trois grands

des critères d'évaluation clairs. comporter des mesures du rendement et des particularités des régions et fédéraux. Ces plans doivent tenir compte conçus pour atteindre des objectifs les provinces et les municipalités et régionaux élaborés en collaboration avec ment respecter les plans et objectifs aux programmes doivent scrupuleuse-Les dépenses consacrées aux projets et des objectifs et de fournir des ressources. projets, mais d'établir des orientations et l'intention de faire de la micro-gestion de Le gouvernement du Canada n'a pas

: stojorq terme pour la réalisation de grands bénéficieront d'un financement à long assises de la revitalisation urbaine et programmes nationaux constitueront les stratégie urbaine du Canada. Ces trois taires autour desquels s'articulera la ■proposait trois programmes prioritravail sur les questions urbaines e rapport d'étape du Groupe de

- logement abordable;
- transports; et
- infrastructures.

prévisions budgétaires à long terme. sûr leur permettant d'établir des puissent compter sur un financement les municipalités afin que celles-ci nouveaux arrangements financiers pour Il va manifestement falloir instituer de

gouvernement fédéral, novemmémoire prébudgétaire au [Toronto Board of Trade, « .supilduq supitiloq sl s'occuper des priorités de ils ont besoin pour tnob əristəpbud əssəlquos recettes leur confère la l'accroissement des en profitent, car tous les pouvoirs publics , naid tnatroq az zniedru « Quand nos centres

pre 2001]

meilleure qualité de vie. La services pour assurer la d'offrir les meilleurs intervenants locaux et concilier les valeurs des collectivité a le devoir de enpedo, angion, chaque Constitution. Chaque pays, fondateurs de notre sədiəuind səp un'l tsə sənbilduq sərieffe səb « La **bonne** administration

Centre for Municipal Value, [2002, 2002] général, EMA Canada, [Rienk de Vries, directeur

« .9upilduq noitertsinimbe

anu'b **əsnəlləsxə**'l tist iup

l'équilibre parfait, c'est ce

capacité de trouver

provinciaux et municipaux. conférences avec les dirigeants fédéraux, doivent être invités à participer aux sions qui touche leurs administrés. Ils associer au processus de prise de déciessentiel de les consulter et de les urbaines acquise par le caucus, il est scription et de l'expérience des questions la connaissance qu'ils ont de leur circon-En raison de leur point de vue unique, de Les députés font partie de cette action.

pour le XXIe siècle. économiques et sociaux indispensables sent compter sur les fondements veiller à ce que les régions urbaines puisproductives avec nos partenaires pour nécessaire à l'établissement de relations les éléments clés du leadership actif Ces mécanismes proposés constituent

La stratégie urbaine du Canada

permettra:

- efficaces; que ces efforts soient prudents et les régions urbaines et de veiller à ce actuels du gouvernement fédéral dans d'exploiter la présence et les efforts
- avec les régions urbaines ; d'explorer les questions financières
- : sənisdən de donner un point d'accès aux régions
- questions urbaines et dans les régions du gouvernement du Canada sur les ■ d'accroître la présence et la crédibilité
- structures, logement et transports). trois programmes nationaux (infra-■ d'atteindre les objectifs fédéraux des urbaines; et

parlementaires urbaine du Canada : le rôle des Mise en œuvre de la stratégie

solutions. interlocuteurs urbains à la recherche de fédéral de collaborer avec tous ses du Canada est la façon du gouvernement solutions locales. La stratégie urbaine Les problèmes urbains appellent des

ebene2 ub eniedru Mise en œuvre de la stratégie

« optique urbaine »; des impératifs des régions urbaines pertinents soient analysés en fonction les priorités et les sujets d'intérêt

- sur les régions rurales ; susceptibles d'avoir des répercussions rural au sujet des questions urbaines Développement rural et le Secrétariat Consulter le secrétaire d'Etat au
- l'économie, les chambres de commerce, ronde nationale sur l'environnement et canadienne des municipalités, la Table tions nationales comme la Fédération taires et d'experts d'ONG et d'organisadant qui serait composé d'universi-Créer un organe consultatif indépen-
- ministre en matière de politiques Foundation, et qui conseillerait le politiques publiques et la Canada West les Réseaux canadiens de recherche en l'Association des transports du Canada, urbain, L'Institut urbain du Canada, l'Association canadienne du transport le Conference Board du Canada,

ces programmes. centres urbains dans la conception de des priorités et approches des grands pour veiller à ce que l'on tienne compte ration avec les ministres concernés logement et infrastructures) en collabonationaux (transports en commun, associées aux trois programmes

urbains et faciliter l'organisation d'autres

urbaines et les principaux interlocuteurs

provinciaux responsables des affaires

l'urbanisme réunissant les ministres

■ Présider un sommet national sur

: sənisdan

- répercussions sur les régions urbaines ; ministères dont les activités ont des niveau international - dans les exemplaires » dans les régions urbaines Participer à l'élaboration des conditions conférences sur le même sujet ; et
- de coordination pour veiller à ce que ministères dans le contexte d'un cadre

- l'égard des agglomérations urbaines. Ce vités du gouvernement du Canada à soit chargé de coordonner les actitravail recommande qu'un ministre ar souci d'efficacité, le Groupe de
- plus productive.
- décisions meilleures et une consultation tions favorisent la coopération, la prise de le principe voulant que de bonnes relagouvernement du Canada et reposent sur leadership politique de la part du en œuvre de la Stratégie exigent un fort que nous recommandons pour la mise ministre se ferait le porte-parole des
- grandes villes au conseil. Les mécanismes
- Faire office de catalyseur afin de seront le plus utiles; atteignent les régions urbaines où ils pensés, efficients et efficaces et politiques importants soient bien

pour veiller à ce que les programmes et

publics et leurs interlocuteurs urbains

Parmi les responsabilités du ministre

■ Collaborer avec tous les pouvoirs

désigné, citons les suivantes:

- ment, et dans la sphère culturelle; dans les transports,en commun notaméconomique, social et environnemental, développement dans les secteurs promouvoir la croissance et le
- et les villes au niveau national et au et l'information sur les « pratiques Promouvoir et synthétiser la recherche
- Servir de trait d'union entre les

ment du Canada. dination serait assurée par le gouverneles universités canadiennes, dont la coord'un réseau de chaires de recherche dans tut de recherche urbaine ou à l'intérieur que ce travail soit orchestré par un instiurbaines. Le Groupe de travail propose conditions existantes dans nos régions renseignements sur les tendances et

développement urbain. Ils s'occuperaient, l'étranger sur des questions touchant le recherche émanant du Canada et de neraient et diffuseraient les travaux de Les centres recueilleraient, coordon-

- d'évaluer la situation et les tendances bsr exemple:
- réussites et des programmes novateurs de faire la promotion à l'étranger des actuelles dans les régions urbaines;
- de comparer la position concurrentielle canadiens;
- de faire connaître les pratiques et les marché mondial; des régions urbaines au sein du
- de l'élaboration des politiques et des principaux intervenants responsables de fournir des données urbaines aux matière de développement urbain ; et expériences internationales actuelles en
- Canadiens à formuler des observations et prises à l'échelle nationale et incitera les Cette information orientera les décisions sibles et en permettre la consultation. pour rendre ses politiques urbaines accesdoit élaborer un plan de communication En outre, le gouvernement du Canada programmes en région urbaine.

des suggestions.

urbaine du Canada Objectifs fédéraux de la stratégie

être démontré que les projets et les fédéraux de revitalisation urbaine. Il doit doivent se conformer aux objectifs fruits, les programmes et les projets stratégie urbaine du Canada porte ses Le Groupe de travail croit que pour que la

- ment du Canada en matière de response conformer aux normes du gouverneprogrammes peuvent:
- sabilisation financière;
- de tous les Canadiens; accroître et améliorer la qualité de vie
- d'emploi et de régimes de retraite; matière de soins de santé, de logement, satisfaire aux obligations sociales en
- des transports, en commun notamcontribuer au développement durable
- redorer l'image du Canada en tant que : juəm ment, des infrastructures et du loge-
- moyens accrus pour attirer et retenir donner aux régions urbaines des urbain et des technologies durables; chef de file mondial du développement
- se conformer aux normes applicables à les gens de talent ;
- territoire; et l'environnement et à l'aménagement du
- internationaux. aider le Canada à respecter les accords

Pratiques exemplaires et recherche

nationale et internationale et fournir des exemplaires en vigueur à l'échelle encourager la recherche sur les pratiques Le gouvernement du Canada doit

PRINCIPAUX ÉLÉMENTS DE LA STRATÉGIE URBAINE DU CANADA

Le ministère fédéral de l'Environnement nismes spécialement conçus à cette fin. urbaine du Canada propose des mêcadans différents secteurs. La stratégie ble de le faire à de nombreux niveaux et clé pour les régions urbaines. Il est possicompétence qui revêtent une importance programmes et les activités relevant de sa Canada doit coordonner et intégrer les Pour y arriver, le gouvernement du

Protocole de Kyoto. d'intérêt commun, comme l'application du régions urbaines dans des secteurs pourrait être adaptée aux besoins des gérer un système complexe. Cette solution intervenants et collectivités locales pour interventions de tous les pouvoirs publics, Ce modèle permet de coordonner les réseau hydrographique du fleuve Georgia. Lacs, du fleuve Saint-Laurent et du assurer la gestion du secteur des Grands grâce à l'Initiative des écosystèmes pour a mis en œuvre un modèle d'intégration

Collaboration et consultation

stagbud risquent d'avoir une incidence sur leurs nent, en particulier quand celles-ci participer aux décisions qui les concerprovinciaux et municipaux doivent qu'avec le secteur privé. Les dirigeants entre tous les pouvoirs publics de même ententes tripartites doivent être élaborés De solides partenariats urbains et des entre les intervenants à tous les niveaux. existe des possibilités de coopération Les Canadiens reconnaissent aussi qu'il

riat avec les provinces et les municipalités. plans et des objectifs élaborés en partenaaux objectifs fédéraux, compte tenu des doivent être conçus de façon à répondre Les projets et les programmes urbains

Coordination et intégration

Au cours de ses consultations, le tous une incidence sur la vie urbaine. fédéraux, provinciaux et municipaux ont urbains, où les politiques et programmes vrai dans le cas des grands centres sur les autres. Cela est particulièrement d'un pouvoir public ont des répercussions dance stratégique, où les interventions Nous vivons à une époque d'interdépen-

Notre Rapport d'étape met en relief la pour certains accords internationaux. région urbaine. Cela est également vrai la qualité de vie des Canadiens vivant en nement, ont toutes un profond impact sur commun notamment, et à l'environaux infrastructures, aux transports, en santé, à la prévention de la criminalité, l'immigration, à l'emploi, aux soins de dans un vaste éventail de secteurs liés à dire que les lois et les politiques fédérales Groupe de travail s'est fréquemment fait

et indirects. dans des services et programmes directs investi plus de 55 milliards de dollars 2000-2001, le gouvernement du Canada a d'administrateur. Au cours de l'exercice propriétaire foncier et immobilier et tiques, mais aussi à titre d'employeur, de biais de ses programmes et de ses poli-Canada dans les régions urbaines, par le présence importante du gouvernement du

de services en échange de leurs impôts. que les Canadiens reçoivent le maximum ronnementaux. Nous devons faire en sorte d'avantages sociaux, économiques et enviprojets de nature à procurer le maximum dépensés dans des secteurs ou pour des de veiller à ce que les fonds soient de cohésion, de sorte qu'il est impossible manque actuellement de coordination et La prise de décisions stratégiques

Un cadre d'action La stratégie urbaine du Canada –

La mise en œuvre de la stratégie qualité de vie possible. Les choix que nous

économique de toutes les régions du nécessaires pour garantir la viabilité urbaine du Canada offrira les bases confiée à des institutions souples. des différences entre les régions soit l'élaboration de stratégies tenant compte centres urbains et il est crucial que succès et le rayonnement futurs de nos faisons aujourd'hui influeront sur le

leurs fruits. ils sont les plus susceptibles de porter ciblés de façon à profiter aux régions où avoir une portée stratégique et être et l'efficacité. Les efforts financiers doivent des règlements pour en vérifier l'efficience prévoit une évaluation des politiques et naires du secteur privé. La Stratégie dirigeants des collectivités et les parteles provinces, les municipalités, les facilitateur et de travailler de concert avec des façons d'être un catalyseur et un proposons au gouvernement du Canada Canada. Dans le présent rapport, nous

entants et petits-entants, pays fort à laisser en héritage à nos assurer notre prospérité tuture et bâtir un unissant nos ettorts, nous pouvons teurs des régions urbaines et rurales. En tions avec l'ensemble de ses interlocucompétence pour établir de nouvelles relafaçons d'intervenir dans son champ de plutôt au gouvernement du Canada des définitives, ni exclusives. Elles proposent Ces recommandations ne sont ni

> des communautés en santé sont naît que « des villes compétitives et e discours du Trône de 2002 recon-

XXIe siècle.» communautés en santé pour le urbaine et une nouvelle approche face aux partenariats, une nouvelle stratégie collectif [...] Il nous faudra de nouveaux essentielles à notre bien-être individuel et

de millions de Canadiens vivant en région nos villes et d'améliorer la qualité de vie efforts fédéraux stratégiques en faveur de secteur bénévole, permettra d'orienter les collectivités, les chefs d'entreprise et le paux, le secteur privé, les dirigeants des pouvoirs publics provinciaux et municilocuteurs des régions urbaines, les gouvernement du Canada et ses inter-Le resserrement des relations entre le

urbaine du Canada. Les décisions quant servira elle-même d'assise à la stratégie le fondement d'une nouvelle approche, qui

Ces relations novatrices constitueront

urbaine.

citoyens. dni est important pour notre pays et ses riats qui ont une vision commune de ce bout de ligne façonnées par des partenaà la façon d'aborder ces enjeux seront en

faire en sorte qu'elle offre la meilleure économiquement viable que possible et rendre chaque région du pays aussi tiques consiste à trouver la manière de sociale. Le défi pour les dirigeants poliviabilité économique et de cohésion urbaines réside dans un mélange de La clé de la prospérité des régions

Foundation, août 2002]

Canada, Canada West

Structures for Western

(« Cities at the Crossroads », Addressing Intergovernmental

programmes cohérents qui

profiteront aux villes. »

əp əseid nə əsim el əb

et leurs savoir-faire en vue

commun leurs ressources

provinciaux et municipaux

grâce auquel les pouvoirs

nəyom nu tsə sətnətnə

ententes tripartites. La

chercher à rentorcer les

tédéraux, provinciaux et

« Les pouvoirs publics

conclusion de telles

тибијор хивајзіпит

иә әлұғыш тиәлпәд

yublics fédéraux,

əb tə səupitiloq

Le Canada pourrait être à l'avant-garde Richard Florida, janvier 2000]. of Place and the New Economy » (" Competing in the Age of Talent: Buality d'activités récréatives et culturelles la facilité d'accès à tout un éventail les travailleurs du savoir qui apprécient rendant les centres plus attrayants pour et les régions ont beaucoup à gagner en Des recherches indiquent que les villes

Le gouvernement du Canada doit prenémerger des solutions novatrices. monde entier et qui réussit à faire s'inspire des pratiques exemplaires du d'une technologie de l'information qui

prospères d'ici à 2020. durables, technologiquement avancées et tifs en question à l'égard des collectivités conduite permettant d'atteindre les objeccourageuses et suivre une ligne de dre des décisions fermes et des initiatives

La façon dont nous nous percevons se soient une réalité pour tous les citoyens. l'égalité des chances et l'égalité d'accès leurs petits-enfants. Nous avons la même que celui de leurs enfants et de la main en vue d'assurer leur avenir de publics et les citoyens doivent se donner Pour bâtir un pays, les pouvoirs

pour tous les Canadiens. nous pourrons espérer un avenir prospère Canada de 2020 des bases solides, et l'avons promis, nous donnerons au ronnementales et culturelles, comme nous attention soutenue aux dimensions envisystème de santé ainsi qu'à accorder une programmes sociaux adéquats et un bon façon judicieuse, à implanter des prudence les finances et à investir de réussite. En continuant à gérer avec internationale sont des indicateurs de sa forte et la place qu'il occupe sur la scène la liberté, la qualité de vie, une économie l'horizon 2020 est celle d'un pays uni où et attitudes. Notre vision du Canada à manifeste dans l'évolution de nos valeurs responsabilité collective de veiller à ce que

> térieur d'un noyau urbain. collectivité nouvelle et dynamique à l'in-Ce concept offre la possibilité de créer une d'un espace urbain de propriété publique. exemple d'utilisation efficace et fructueuse Granville, à Vancouver, constitue un bon cadre d'accords de location. L'île tiel de développement urbain dans le immeubles du point de vue de leur potenégard. On devrait examiner ces terres et ainsi que les engagements courants à leur préciser l'utilisation courante de ces biens ciaux ou municipaux. Le relevé devrait

histoire commune disparaîtront à jamais. faisons pas, des pans entiers de notre développement durable. Si nous ne le et les sites historiques dans le contexte du préserver les édifices à valeur patrimoniale Il deviendra encore plus important de

L'instruction et les compétences

D'ici à 2020, la formation, les connaiscommunications urbaines ultramoderne. caractérisant par une technologie des actionnée par des industries du savoir se En 2020, l'économie urbaine sera

Le Canada devrait avoir la capacité de du Canada, octobre 2002]. at Home and Abroad », Conference Board [" Canada 2010 : Challenges and Choices exigences de l'industrie et du commerce nente nous permettra de satisfaire aux financier en faveur de l'éducation permaillettrés, de sorte que seul un effort actuelle, 40 % des adultes canadiens sont importance encore plus cruciale. À l'heure sances et les compétences auront une

l'économie du savoir. permettant de participer pleinement à une formation et des compétences lui chaque Canadien la possibilité d'acquérir devraient coopérer afin d'assurer à l'innovation. Tous les pouvoirs publics de la recherche et développement et de devenir un leader mondial aux chapitres travailleurs hautement qualifiés, et de former, d'attirer et de retenir des

> [selliv sel hus City, rapport à venir Vision for a Great Canadian [Canada 25, Building Up: tous les sens du terme. » est riche et vivante – dans cette diversité. Sa culture elle s'efforce de maintenir revenus et d'ethnies. Et diversité de classes, de Elle présente une grande choses extraordinaires. səb tnəssildmosse iup sınətevon snap ab aşlquaq bourdonne d'activité et est « Une ville remarquable

les gros immeubles. devraient servir à chauffer et à climatiser systèmes énergétiques de quartier

D'ici à 2020, les initiatives prises par tributaires des ressources naturelles. l'échelle mondiale dans ces secteurs clés en matière de recherche et d'innovation à le Canada devrait devenir un chef de file et l'énergie. A condition d'agir maintenant, pêches, la foresterie, l'exploitation minière secteur primaire : l'agriculture, les qu'èconomies durables basées sur le réalisé leur plein potentiel en tant 2020, les régions rurales devraient avoir aliments dans le monde occidental. D'ici à parmi ceux qui paient le moins cher leurs d'énergie. Nous avons la chance d'être fournisseur de denrées alimentaires et urbain, le Canada rural est le principal en tant que pays. Dans le contexte et à la prospérité économique du Canada Canada participent pleinement au succès Les régions rurales et nordiques du

Association, Juin 2000]. Model, élaboré par l'Ontario Medical qu'en Ontario [Illness Cost of Air Pollution 2 500 décès prématurés par année rien « jours de smog », qui causent réduire les émissions nuisibles et les tous les pouvoirs publics devraient

La revitalisation urbaine

D'ici à 2020, il devrait exister une examiner des moyens d'en tirer parti. ont un énorme potentiel et nous devrions industrielles (sites contaminés). Ces sites ment et le réaménagement des friches mesures novatrices comme l'assainissenouveaux logements et l'application de possibilités pour l'établissement de anciens quartiers pourraient offrir des vivent et celui où ils travaillent. Les plus étroit entre l'endroit où les gens Dans 20 ans, il devrait exister un lien

publique, qu'ils soient fédéraux, provinet de tous les bâtiments de propriété description complète de toutes les terres

> attrayant. un milieu de vie intelligent, dynamique et

> productits. citoyens en santé, bien éduqués et designer le Canada comme lieu de vie de harmonie avec la société civile, devraient gens et des infrastructures sociales, en tous les pouvoirs publics en faveur des Il est clair que des efforts financiers de

Un environnement durable

Les Canadiens veulent que leurs la technologie et de l'innovation. pour placer le Canada à l'avant-garde de les ressources et les savoir-faire voulus comme le Protocole de Kyoto. Nous avons accords internationaux dans ce domaine, « propreté » soit conforme aux différents gaz à effet de serre et dont le degré de objectifs de réduction des émissions de d'adduction d'eau et d'égout adaptés aux des systèmes de transport et des réseaux immeubles à bureaux, des habitations, intrastructures, c'est-à-dire des mondial dans la conception des nouvelles Le Canada peut être un chef de file

pour le chauttage des maisons, et les solaire devrait être utilisée davantage plus gros investissements. L'energie méritent de plus amples recherches et de sonrces d'energie de remplacement qui hydrogene et l'energie éolienne sont des les émissions de CO₂. Les piles à l'éthanol et le bio-diésel et qui réduiront utilisent des biocarburants comme plus efficients et moins polluants qui véhicules à essence pour des véhicules devrait délaisser progressivement les sources d'énergie non renouvelables. On réduire notablement l'utilisation des des carburants renouvelables devrait D'ici à 2020, une stratégie nationale

passins hydrographiques à la périphérie

ficier, ainsi que des forêts-parcs et des

verts protegés dont tous peuvent bêne-

régions urbaines englobent des espaces

des villes.

L'augmentation de la population du locaux et nos forces de sécurité nationale. vue de renforcer nos services de políce l'activité de tous les pouvoirs publics en protéger nos citoyens et à coordonner rendre nos collectivités sécuritaires, à Canadiens et nous voulons continuer a personnelle est importante pour les

Le gouvernement du Canada « collaculturelle de la société urbaine du pays. à soutenir et à renforcer la diversité tant que les pouvoirs publics soient prêts no 91-213]. Il est particulièrement imporgraphiques annuelles, Catalogue [Statistique Canada: Statistiques démodans les grands centres urbains majorité des immigrants s'établissant truchement de l'immigration, la grande Canada se fera principalement par le

Dans 20 ans, le Canada aura une du Groupe de travail du Premier ministre]. [l'hon. Thelma Chalifoux (Alberta), membre d'activité professionnelles et politiques » Jemmes autochtones dans les sphères sionnels autochtones et davantage de « nous espérons voir davantage de profesvivant en milieu urbain. D'ici à 2020, tion de la Stratégie pour les Autochtones les régions urbaines le champ d'applicavision pour 2020 devrait étendre à toutes la vie » [discours du Trône de 2002]. Notre Autochtones aient les mêmes chances dans existants [afin] qu'Autochtones et nonétendra l'application des projets pilotes borera avec les provinces intéressées et

démographiques]. tion [Statistique Canada: Projections pour ce segment croissant de la populaque de logements et de services sociaux soins de santé et de soins à domicile ainsi prêtes à répondre à la demande accrue de 2021. Nos régions urbaines devraient être Canada, devrait atteindre 6,7 millions en âgées, dont le nombre, selon Statistique importante population de personnes

prospérer côte à côte de manière à créer Les arts et les sciences devraient

> de la Colombie-Britannique. ■ Vancouver contribue pour 53 % au PIB

> du Canada, printemps 2001] [" Metropolitan Outlook ", Conference Board

> commercialiser notre potentiel de fondamentale et appliquée ainsi que de pour ce qui est d'effectuer de la recherche dans la formation d'employés qualifiés et collèges devraient jouer un rôle crucial la biotechnologie. Nos universités et transport, les techniques biomédicales et les services commerciaux, la fabrication, le services financiers, les nouveaux médias, une panoplie de secteurs, comme les des noyaux d'activité économique dans Les régions urbaines devraient possèder

> prospérité économique. avec les grands centres. C'est la clé de la devrait exister des liens interrégionaux les personnes à leur destination, et il plus de rapidité et d'efficience les biens et intermodal capable de transporter avec rapides devraient faire partie d'un réseau transports. Les réseaux ferroviaires nombreuses et meilleures en matière de Les Canadiens veulent des options plus

L'harmonie sociale

recherche.

Les régions urbaines du pays sont des sociaux et des exclus. seuil de la pauvreté, des défavorisés des personnes âgées vivant en-deçà du qu'à une amélioration de la qualité de vie pauvreté des enfants au Canada ainsi assistions à un recul spectaculaire de la familles, de sorte que d'ici à 2020 nous devraient être maintenues pour toutes les même de notre société. Ces mesures valeurs et principes se trouvant au cœur leurs mesures sociales, qui traduisent les Les Canadiens sont fiers à juste titre de

sécurité à nos frontières. La protection mesures sont en place pour accroître la villes des États-Unis et d'Europe et des lité y sont faibles comparativement aux milieux de vie sûrs ; les taux de crimina-

0202 : aniadru Une vision de la durabilité

- de Vancouver passera de 2 à 3 millions ■ On prévoit que la population de la RMR
- de Toronto passera à 6,6 millions de on prévoit que la population de la RMR de personnes;
- la population de la RMR de Montréal, à bersonnes;
- la RMR de Calgary, à 1,2 million de 3,8 millions de personnes;
- la RMR d'Edmonton, à 1,1 million de bersonnes;
- bersonnes;
- million de personnes; ■ la RMR d'Halifax, à près d'un demi-
- la RMR de Winnipeg, à plus de 700 000
- 🔳 et la RMR Ottawa-Gatineau, à personnes;
- 1,3 million de personnes.

[Statistique Canada, projections spéciales]

La concurrence économique

■ Halifax contribue pour 47 % au PIB de économiques les plus puissants du pays: régions urbaines sont les moteurs croissance économique et sociale. Les de créer des occasions d'équilibrer la jamais pour le gouvernement du Canada Il est maintenant plus important que

- contribue pour 49 % au PIB du La Communauté urbaine de Montréal la Nouvelle-Ecosse;
- La région du Grand Toronto et la région : pagang
- Winnipeg contribue pour 67 % au PIB plus de 50 % au PIB de l'Ontario; d'Ottawa contribuent ensemble pour
- ensemble pour 64 % au PIB de Calgary et Edmonton contribuent du Manitoba;

l'Alberta; et

son rôle de leader sur la scène à 2020, le Canada devrait assumer e Groupe de travail croit que d'ici

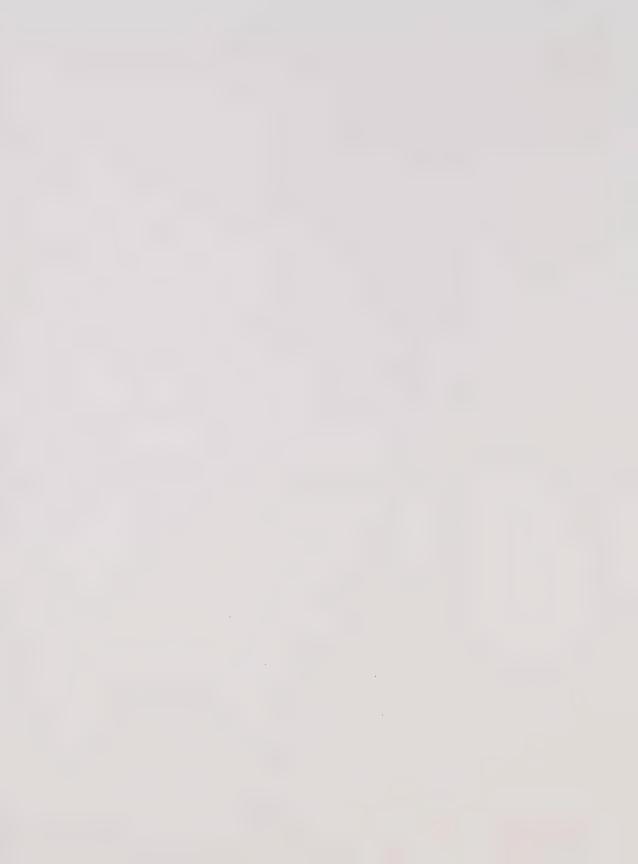
Canadiens. haute qualité de vie pour tous les sociale, un environnement durable et une la concurrence économique, l'harmonie mondiale en conjuguant et en équilibrant

propre couleur et sa propre fierté. conservant ses propres aspirations, sa d'entités régionales plus vastes, chacune d'interactions et d'entreprises au sein deviendront alors le point de convergence économique, social et culturel. Celles-ci caractéristiques uniques sur les plans villages à l'intérieur des villes - avec des centres à l'intérieur des centres, des amalgame de populations distinctes - des Les régions urbaines devraient être un environnements durables et l'innovation. la diversité culturelle, l'égalité d'accès, des gérées et en santé qui se caractérisent par Nous voulons des collectivités bien

canadiens. abritant plus de la moitié des citoyens grandes régions urbaines, six d'entre elles de la population habitera dans les 25 plus grands centres urbains. La majeure partie des emplois se trouveront alors dans les de notre population et l'immense majorité 36 millions de personnes ; de 85 à 90 % tion canadienne atteindra environ

D'ici à 2020, on prévoit que la popula-

migration: de la fertilité, de la mortalité et de la s'appuient sur les tendances constantes métropolitaines de recensement (RMR) dans les huit plus grandes Régions quant à la croissance démographique Les projections de Statistique Canada



	COMMUNIQUÉ DE PRESSE DU PREMIER MINISTRE, MAI 2001	
	RECOMMANDATIONS DU RAPPORT D'ÉTAPE	
	COMMUNICATIONS ÉCRITES – DEUXIÈME ÉTAPE	
	KEMERCIEMENTS	
EZ	səxəuu A	9
1 <u>5 </u>	Vers l'an 2020	S
۷۱۰۰۰۰۰۰	Salarmme иртіолат р'інғалтилстикез durables	
۶۱		
ı ı	UN PROGRAMME NATIONAL DE LOGEMENT ABORDABLE	
or	Trois programmes prioritaires	Þ
	Mise en œuvre de la stratégie urba du Canada	ε
9	PRINCIPAUX ÉLÉMENTS DE LA STRATÉGIE URBAINE DU CANADA Coordination et intégration Collaboration et consultation Objectifs fédéraux de la stratégie urbaine du Canada Pratiques exemplaires et recherche	
	Un cadre d' <u>action</u>	
	La stratégie urbaine du Canada –	7
	La concurrence économique L'harmonie sociale Un environnement durable L'instruction et les compétences	
0202 :	Une vision de la durabilité urbaine	L

outils pour assurer la durabilité dans ces des infrastructures, et offre de nouveaux en commun notamment, du logement et rapport d'étape au sujet des transports, cipaux. Il affine les recommandations du pouvoirs publics provinciaux et muniprincipaux partenaires urbains et avec les tion future de nos relations avec nos Canada. Ce cadre déterminera l'orientamettre en œuvre la stratégie urbaine du du Canada les mécanismes voulus pour cadre d'action offrant au gouvernement Dans ce rapport, nous présentons un

Le cadre d'action aidera les dirigeants mentés et nos résultats, de portée limitée. meilleur des cas, nos efforts seront fragurbaines soit entendue. Sinon, dans le d'action afin que la voix des régions du Canada et de l'exécution d'un plan la mise en œuvre de la stratégie urbaine confler à un ministre la responsabilité de recommande au gouvernement fédéral de obligations fédérales. Le Groupe de travail tout en respectant les compétences et existants et en construire de nouveaux, examiner et réorienter les partenariats Par nouvelle approche, on veut dire

enfants et de leurs descendants. fera la fierté de nos enfants, de nos petitsment au « Canada que l'on veut » et qui tous les citoyens et peut servir de fondesur la torce de toutes les régions et de réaliser le potentiel du Canada. Il table politiques à faire les bons choix en vue de

> Groupe de travail à ce défi. urbaine du Canada est la réponse du POCDE – Canada, 2002]. La stratégie publics » [OCDE : Examens territoriaux de nariats par secteurs entre les trois pouvoirs les institutions officielles au sujet de parteson ne d'une planification négociée avec modèle de gestion centralisée, mais plutôt pation Jédérale, non pour reproduire le maîtresse favorise une plus grande partici-

A l'heure actuelle, le Canada est l'un défis gigantesques pour le Canada rural. débats du siècle pour le Canada et à des également à l'un des plus importants tales que cela implique; cela a donné lieu conséquences sociales et environnemenmoteurs de l'économie du pays, avec les sont révélés comme les principaux urbaine a fait que les centres urbains se rural à une conjoncture démographique Le passage d'une économie à caractère

nouvelle démarche s'impose. l'on s'accorde généralement à dire qu'une que cette tendance va se maintenir. Et grands centres urbains et tout indique Quatre Canadiens sur cinq vivent dans de des pays les plus urbanisés de la planète.

les bases du « Canada que l'on veut ». du capital social qui permettront de jeter secteurs de la croissance économique et les bons choix et à investir dans les au XXIe siècle. Cela va nous aider à faire compétitives et des collectivités en santé nouvelle approche » pour avoir des villes riats, une nouvelle stratégie urbaine et une 2002, on propose « de nouveaux partenarevenus. Dans le discours du Trône de sante et l'élargissement de l'écart des l'urbanisation, la diversité culturelle croispays: le vieillissement de la population, les écueils importants qui attendent notre Nous ne pouvons passer sous silence

conférenciers. assister en tant que participants et travail ont été régulièrement invités à y

au sein de la fédération canadienne. plus importantes et plus dignes d'intérêt que les régions urbaines sont devenues toute évidence, on reconnaît largement annuelle de Couchiching, août 2002]. De Changing World », 71e conférence Globalization: Communities in a tion d'Anne Golden, « Cities and lieu de création de la richesse » (présentaéconomie, le berceau de l'innovation et le « les villes sont au centre de notre nouvelle D'après le Conterence Board du Canada, l'urbanisation sur la vie des Canadiens. des villes canadiennes et des effets de On a beaucoup écrit au sujet de l'état

Parallèlement, les municipalités font

« A l'heure actuelle, une nouvelle idée economiques appuie ce concept: bont is cooperation et le developpement succès de ce partenariat. L'Organisation important de cette equation et la cle du dans les régions urbaines est un facteur importante du gouvernement du Canada rentorcement du partenariat. La présence créer les conditions propices à un provinciaux et municipaux et la taçon de entre les pouvoirs publics fédéraux,

Au cœur du débat, il y a la relation

moyens et outils budgetaires pour servir

en passant par l'élaboration de nouveaux

d'une plus grande autonomie aux villes,

sont débattues, depuis une restructura-

tante aura été perdue. Différentes options

n'est fait maintenant, une occasion impor-

avec le point de vue selon lequel, si rien

sion, aout 2002]. Nous sommes d'accord

« villes à la croisée des chemins » [Canada

publics s'acquittent de leurs obligations.

face à d'énormes difficultés. Des pressions

West Foundation, document de discus-

La Canada West Foundation parle de

sexercent pour que tous les pouvoirs

nou de la constitution jusqu'à l'octroi

les municipalités.

mandat, les membres du Groupe de

tant de multiples ramifications.

Au cours de la deuxième phase de leur

ministres provinciaux, des responsables centres urbains et à rencontrer des travail ont continué à visiter les grands

Le gouvernement du Canada a pris et du monde des affaires. urbaines ainsi que des dirigeants locaux municipaux, des spécialistes des affaires

Depuis la création du Groupe de travail sonscut à ces préoccupations essentielles. ment que le gouvernement fedéral urbaine nationale. Cela indique claireconcernent l'élaboration d'une stratégie nous buucibales, y compris celles qui ment bon nombre de nos recommandatif». Le discours du Trône reprend égaletielles à notre bien-être individuel et collecqes communantes en sante sont essenreconnaît que « des villes compétitives et dans le discours du Trône de 2002, on Nous sommes heureux de constater que, acte du rapport d'étape et y a donné suite.

Plusieurs ONG importantes, comme le socioéconomique et environnemental. orientation future sur les plans économique du Canada et pour notre des régions urbaines pour la prospérité parlent tous de l'importance croissante et les dirigeants du monde des atlaires médias, les économistes, les sociologues fédéraux, provinciaux et municipaux. Les « cyands » au sein des pouvoirs publics nationale. C'est l'un des dossiers les plus suscitent un immense intérêt à l'échelle en mai 2001, les dossiers urbains

symposiums. Les membres du Groupe de des conferences, des sommets et des nement et l'economie ont tenu à cet égard que la Table ronde nationale sur l'environet de développement économiques ainsi Foundation, l'Organisation de coopération politiques publiques, la Canada West les Réseaux canadiens de recherche en Pederation canadienne des municipalités, Conference Board du Canada, la

le monde de demain Une vision d'aujourd'hui pour

Notre rapport d'étape suscite un intérêt du Groupe de travail, août 2002]. dienne » [lettre de la FCM aux membres

Le gouvernement du Canada a réagi de ments de tous les secteurs et régions. écrites et des demandes de renseigneégalement reçu des communications rapport ont été téléchargées. Nous avons 12 000 visites, et plus de 5 300 copies du 2 mai 2002, notre site Web a enregistré considérable au sein du public. Depuis le

ment durable. gèrent des programmes liés au développedes sous-ministres des ministères qui du développement durable auquel siègent mis sur pied un comité de coordination Johannesburg et après. On a également afin de faire progresser ce dossier à ment durable des collectivités urbaines élaboré une initiative visant le développedurable". De plus Industrie Canada a place une "optique de développement son côté, Environnement Canada a mis en stratégie de développement durable. De les ministères préparent leur propre d'intégrer les programmes fédéraux. Tous plaires et d'examiner des moyens urbains, d'étudier les pratiques exemde la présence fédérale dans les centres vités urbaines afin d'établir un profil groupe de travail interne sur les collecti-Conseil privé, on a mis sur pied un questions urbaines. Au Bureau du différentes manières au débat sur les

font partie d'un réseau plus vaste comporl'idée selon laquelle les régions urbaines de la « croissance intelligente », renforcent provinciaux et municipaux, comme celle Des initiatives des pouvoirs publics

> urbains » [communiqué de presse, vie dans nos grands centres à l'intérieur de la sphère de compétence du Canada à mieux « [...] collaborer, ■reçu son mandat en mai 2001 et a ministre sur les question urbaines a

> > e Groupe de travail du Premier

sur l'avenir des régions urbaines du marque une nouvelle étape dans le débat rapport final conclut notre mandat. Il vision pour le XXIe siècle. Le présent la stratégie urbaine du Canada: Une travail a publié son rapport d'étape intitulé mai 2001]. En mai 2002, le Groupe de fédérale, en vue de rehausser la qualité de Canadiens en vue d'aider le gouvernement immédiatement entrepris de consulter les

Canada.

du Canada de travailler plus efficacement mander des façons pour le gouvernement Nous avions pour objectif de recom-

La réaction au rapport d'étape a été le plan financier. implications de nos recommandations sur Il incombera à d'autres d'analyser les contenues dans l'un ou l'autre rapport. dence financière des recommandations mission ni les moyens d'évaluer l'incilocuteurs urbains. Nous n'avions ni la d'améliorer ses relations avec ses interdans sa sphère de compétence en vue

municipales au sein de la fédération canaurbaine et du rôle des administrations d'une analyse éloquente de la situation des municipalités a estimé qu'il s'agissait mandations. La Fédération canadienne privé quant à l'orientation de nos recomun vaste appui des secteurs public et extrêmement favorable. Nous avons reçu

ministre sur les questions urbaines



Tobique-Mactaquac 9b 9tuq9Q Andy Savoy

Député d'Oak Ridges

Bryon Wiltert



Député d'Halifax-Ouest Geoff Regan









Allma Charlowy Jack Sénatrice (Alberta) Thelma Chalifoux





York-Sud-Weston Député de Alan Tonks



Députée de Louis-Hébert Hélène Scherrer

Le Groupe de travail du Premier



J 28/1 Vice-président Pierrefonds-Dollard Député de Dr Bernard Patry



Vice-président Sénateur (Alberta)





Présidente Députée de York-Ouest Judy Sgro

Judy Law be



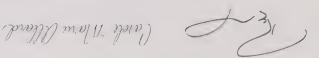
Député d'Ottawa-Vanier Mauril Bélanger



Députée de Laval-Est Carole-Marie Allard



Du2-e9dinniW əb ətuqəQ Reg Alcock



Le très honorable Jean Chrétien Premier ministre du Canada Chambre des communes Ottawa (Ontario) KIA 0A6

Monsieur le Premier ministre,

Les membres du Groupe de travail du Premier ministre sur les questions urbaines sont heureux de présenter le fruit de leurs délibérations sur l'avenir des régions urbaines du Canada. Notre rapport final prépare le terrain à la mise en œuvre des recommandations de la stratégie urbaine du Canada.

Nous sommes heureux de constater que le discours du Trône de 2002 reprenait bon nombre des recommandations de notre rapport d'étape de mai 2002, et nous croyons que ce rapport final présente un cadre d'action novateur pour des régions urbaines durables partout au Canada.

Le Groupe de travail est fier de participer au débat continu sur les régions urbaines du Canada. Bien que ce rapport marque la fin de notre mandat, nous sommes loin d'avoir fini d'établir un plan national concernant les questions urbaines. Ayons le courage et l'esprit de discernement voulus pour aborder les prochaines étapes de notre voyage. Il s'agit d'une occasion stimulante pour tous les gouvernements et tous les citoyens d'influer sur l'avenir du Canada.

Nous sommes sensibles au fait que vous ayez reconnu l'importance du rôle des régions urbaines comme moteur de la prospérité canadienne. Nous espérons que les idées et recommandations contenues dans ce rapport sauront inspirer et guider nos dirigeants politiques afin qu'ils travaillent ensemble à faire du « Canada que l'on veut » une réalité du XXIe siècle.

Veuillez agréer, Monsieur le Premier ministre, l'assurance de ma haute considération.

Judy Sgro, présidente



La stratégie urbaine du Canada Un cadre d'<u>action</u>





RAPPORT FINAL

Le Groupe de travail du Premier ministre sur les questions urbaines

Présidente: Judy Sgro, MP

Мочетыге 2002





La stratégie urbaine du Canada Un cadre d'<u>action</u>



SAPPORT FINAL

Le Groupe de travail du Premier ministre sur les questions urbaines

Présidente: Judy Sgro, MP

Почетые 2002

